

**ЕВН България Електроразпределение ЕАД**

**гр.Пловдив**

**ДОКУМЕНТАЦИЯ ЗА УЧАСТИЕ**

**в система за предварителен подбор на изпълнители**

**№ С-15-СВ-Д-134**

**с предмет**

**Доставка** на защитно оборудване за работа на височина по позиции, Позиция 1: Въжета, Позиция 2: Съединители, Позиция 3: Механизми за спасяване, Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия, Позиция 5: Сбруя и защитни средства при качване и позициониране, Позиция 6: Чанти за нуждите на дружества от групата ЕВН България.

**ПЛОВДИВ, 2015 г.**

**СЪДЪРЖАНИЕ**

1. Описание на етапите и правилата
2. Образец на заявление за участие в система за предварителен подбор на изпълнители
3. Търговски условия (Издание 2015) за Доставка на защитно оборудване за работа на височина по позиции, Позиция 1: Въжета, Позиция 2: Съединители, Позиция 3: Механизми за спасяване, Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия, Позиция 5: Сбруя и защитни средства при качване и позициониране, Позиция 6: Чанти за нуждите на дружества от групата EVN България.
4. Технически изисквания (Издание 2015) за Доставка на защитно оборудване за работа на височина по позиции, Позиция 1: Въжета, Позиция 2: Съединители, Позиция 3: Механизми за спасяване, Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия, Позиция 5: Сбруя и защитни средства при качване и позициониране, Позиция 6: Чанти за нуждите на дружества от групата EVN България.
5. Декларация № 1 чрез лицата по Чл.47, ал.4 за липса на обстоятелствата по чл.47, ал. 1 и ал. 5 от ЗОП (за липса на обстоятелствата по Чл.48 за чуждестранни физически и юридически лица)
6. Декларация № 2 чрез лицата по Чл.47, ал.4 за липса на обстоятелствата по чл. 56, ал.1, т.6 от ЗОП
7. Декларация № 3 чрез лицата по Чл.47, ал.4 за обстоятелствата по чл. 56, ал. 1 от ЗОП
8. Декларация № 4 чрез лицата по Чл.47, ал.4 за обстоятелствата по чл. 56, ал.1, т.8 от ЗОП
9. Декларация № 5 от подизпълнител
10. Проект на договор
11. Банкова гаранция за изпълнение – мостра
12. Общи условия на закупуване
13. Клауза за социална отговорност
14. Решение № С-15-СВ-Д-134/Р01 на Възложителя
15. Обявление за квалификационна система №С-15-СВ-Д-134

**Описание на етапите и правилата**

към система за предварителен подбор на изпълнители

№ С-15-СВ-Д-134, с предмет: "Доставка на защитно оборудване за работа на височина по позиции, Позиция 1: Въжета, Позиция 2: Съединители, Позиция 3: Механизми за спасяване, Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия, Позиция 5: Сбруя и защитни средства при качване и позициониране, Позиция 6: Чанти за нуждите на дружества от групата EVN България."

**Кратко описание на предмета, етапите на подбор и правилата на система за предварителен подбор****Кратко описание на предмета**

**Позиция 1 – Въжета**, Позицията е съставна и се състои от три компонента(i.Комплект въже полустатично тип А – 11мм, дължина 50м и сак за съхранение и транспорт, ii. Комплект въже полустатично тип А – 11 мм, дължина 60м и сак за съхранение и транспорт, iii. Лентова примка – ринг – 0,8 м.)

-ТО 130 – Въжета, рингове(примки), ленти и сак за транспортиране, като въжетата, ринговете (примките) служат при височинна защита за работа по електросъоръженията при изкачване на височина повече от 3 метра считано от ходилата на работещия

**Позиция 2 – Съединители**,

-ТО 133 – Съединители, участващи при изграждане на предпазни системи при работа на височина, като съединителите се използват за осигуряване при изкачване и слизане на всички видове стълбове, работа на височина при сгради или покривни конструкции. Също и при изграждане на конструкции за снемане на пострадал при работа на височина.

**Позиция 3 - Механизми за спасяване**:,Позицията е съставна и се състои от два компонента(i.

Автоматично блокиращ десандьор, ii Спирачно устройство за въже с ремък с интегриран поглъщател на енергия.), като всеки един компонент е представен с отделно техническо описание.

-ТО128 - Устройство, подходящо за спасителни операции при работа на височина.

-ТО131 - Спирачно устройство се използва за осигуряване при изкачване, слизане и движение по конструкции при работа на височина.

**Позиция 4 - Комплект за създаване на въжена осигурителна линия**: Позицията е съставна и се състои от два компонента(i.Изоляционна телескопична щанга за създаване на въжена осигурителна линия, ii Тръбна кука за създаване на въжена осигурителна линия

-ТО132 - Изоляционната телескопична щанга и съединителят (тръбната кука) служат за създаване на въжена осигурителна линия при работа по въздушни електропроводи.

**Позиция 5 – Сбруя и защитни средства при качване и позициониране**: Позицията е съставна и се състои от три компонента(i. Раменно-бедрен колан (сбруя), ii. У образно предпазно въже комбинирано с поглъщател на енергия (абсорбер) и карабини(куки), iii. Система позициониращо въже с карабини), като всеки един компонент е представен с отделно техническо описание

-ТО120/01 - Раменно-бедрен колан (сбруя) – предпазен колан е лично предпазно средство за предпазване от падане при работа на височина.

- ТО 129 - У образно предпазно въже комбинирано с поглъщател на енергия (абсорбер) и карабини(куки) е лично предпазно средство за предпазване от падане при работа на височина.

- ТО 137 – Системата позициониращо въже с карабини е съставна част, използвана за свързване на предпазния колан за цяло тяло (сбруя) от кръста към точка за закрепване или като средство за придържане, обхващайки дадена конструкция

**Позиция 6 - Чанти**

-ТО136 - Чанта за инструменти за работа на височина по въздушни линии.

Всяка една обособена позиция съгласно предмета на поръчката има подробно техническо описание(ТО) в документа „Технически изисквания“, който е неразделна част от процедурната документация.

**РАЗДЕЛ А: Описание на етапите на подбор****Етап I: Подаване и разглеждане на заявления за участие**

След разглеждане на процедурната документация, за да бъдете включени в система за предварителен подбор, е задължително да подадете заявление за участие, с посочена/и обособени позиции, за които се отнася, което да бъде придружено от документите, изброени в т.1 „Задължителни изисквания към кандидатите“, по-долу:

**1. Задължителни изисквания към кандидатите**

Със заявлението за участие следва да бъдат представени, следните документи:

1.1. Списък с пълно и коректно изброяване на приложените към него документи, както и копие на документа за закупуване на документацията за участие

1.2. Подписани и подпечатани от кк : проекто-договор, ведно с търговски условия за Доставка на защитно оборудване за работа на височина по позиции, Позиция 1: Въжета, Позиция 2: Съединители, Позиция 3: Механизми з а спасяване, Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия, Позиция 5: Сбруя и защитни средства при качване и позициониране, Позиция 6: Чанти за нуждите на дружества от групата EVN България. , технически изисквания за Доставка на защитно оборудване за работа на височина по позиции, Позиция 1: Въжета, Позиция 2: Съединители, Позиция 3: Механизми з а спасяване, Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия, Позиция 5: Сбруя и защитни средства при качване и позициониране, Позиция 6: Чанти за нуждите на дружества от групата EVN България., общи условия на закупуване на дружествата от групата на EVN и клауза за социална отговорност на дружествата от групата на EVN, приложения към проекто договор.

#### **Изисквания за юридическото състояние**

1.3. Документи, удостоверяващи правосубектността на кандидата: копие от документа за регистрация или единен идентификационен код съгласно чл. 23 от Закона за търговския регистър, когато кандидатът е юридическо лице или едноличен търговец; копие от документа за самоличност, когато кандидатът е физическо лице; за чуждестранните лица - съответен еквивалентен документ за регистрация, издаден от съдебен или административен орган в държавата, в която е установен, който се представя в официален превод. Споразумение/договор за създаване на обединение (когато участникът е обединение, което не е юридическо лице) – Споразумението/договорът за създаване на обединение следва да бъде представен в оригинал или нотариално заверено копие. В споразумението се посочва представляваният обединението. В случай, че обединението има регистрация в Регистър БУЛСТАТ, да се представи БУЛСТАТ на обединението, копие от документа за регистрация или единен идентификационен код съгласно чл. 23 от Закона за търговския регистър.

1.4. Декларация № 1 чрез лицата по Чл.47, ал.4 за липса на обстоятелствата по чл.47, ал. 1, и ал 5 от ЗОП (за липса на обстоятелствата по Чл.48 за чуждестранни физически и юридически лица)

1.5. Декларация № 2 чрез лицата по Чл.47, ал.4 за липса на обстоятелствата по чл. 56, ал.1, т.6 от ЗОП

1.6. Декларация № 3 чрез лицата по Чл.47, ал.4 за обстоятелствата по чл. 56, ал. 1 от ЗОП

1.7. Декларация № 4 чрез лицата по Чл.47, ал.4 за обстоятелствата по чл. 56, ал.1, т.8 от ЗОП, когато е приложимо

1.8. Декларация №5 от подизпълнител, когато е приложимо

#### **Изисквания за технически възможности и квалификация**

1.9. Кандидатът трябва да разполага с признат опит в изпълнението на подобни с предмета на поръчката доставки. Доказва се с предоставяне на списък на извършените доставки, през последните 3 години от датата на подаване на заявлението за участие, еднакви или сходни с предмета на поръчката. В списъка се включва информация за стойностите, датите и получателите на доставките, и се придружава от доказателство за реализираната доставка за всяка една от позициите в списъка. Доказателство за извършената доставка се предоставя под формата на удостоверение, издадено от получателя или от компетентен орган или посочване на публичен регистър както следва:

1.9.1. За позиция 1: EVN EP EAD – TO 130/01 Въжета, рингове (примки), ленти и сак за транспортиране и съхранение - не по малко от 500 броя

1.9.2. За позиция 2: EVN EP EAD – TO 133/01 Съединители, участващи при изграждане на предпазни системи при работа на височина - не по малко от 500 броя

1.9.3. За позиция 3:

1.9.3.1. EVN EP EAD – TO 128/00 Автоматично блокиращ десандьор - не по малко от 100 броя

1.9.3.2. EVN EP EAD – TO 131/00 Спирачно устройство за въже с ремък с интегриран поглъщател на енергия – не по малко от 100 броя

1.9.4. За позиция 4: EVN EP EAD – TO 132/00 Изолационна телескопична щанга и съединител (тръбна кука) - не по малко от 25 броя

1.9.5. За позиция 5:

1.9.5.1. EVN EP EAD – TO 120/02 Раменно-бедрен колан (сбруя) - предпазен колан за цяло тяло – не по малко от 200 броя

1.9.5.2. EVN EP EAD – TO 129/01 У образно предпазно въже комбинирано с поглъщател на енергия (абсорбер) и карабини (куки) – не по малко от 200 броя

1.9.5.3. EVN EP EAD – TO 137/01 Система позициониращо въже с карабини – не по малко от 200 броя

1.9.6. За позиция 6: EVN EP EAD – TO 136/00 Чанта инструменти за сбруя (колан) – не по малко от 100 броя

1.10. Предлаганите от кандидата изделия трябва да отговарят изцяло на изискванията посочените в документа „Технически изисквания“. Доказва се с предоставяне на детайлно техническо описание на предлаганите изделия, попълнен „Въпросник за подбор“ както и подписан съответния раздел „Техническо

описание“ от „Техническите изисквания“ към поръчката, за всяка една обособена позиция, за която Кандидатът кандидатства

1.11. Предлаганите от кандидата изделия за обособена позиция 1; 2; 3; 4; 5, трябва да са изпитани съгласно посочените европейските норми посочени в документ „Технически изисквания“ респективно в съответното „Техническо описание“ за защитно оборудване за работа на височина. Доказва се с представяне на сертификат за съответствие.

1.12. Кандидатът трябва да предостави на Възложителя мостри за всяка една обособена позиция, за която кандидатства, респективно на всички изделия от позицията за която кандидатства. Доказва се с приемо-предавателен протокол за предоставена мостра от Кандидата на Възложителя, като приемо-предавателния протокол се добавя към документацията към заявлението за участие. Предоставените мостри трябва да отговарят изцяло на посочените в документ „Технически изисквания“, респективно в съответното „Техническо описание“ изисквания.

1.13. Кандидатът трябва да представи за предлаганите от него изделия за обособена позиция 1; 2; 3; 4; 5 сертификати за съответствие на български език с посочените европейски норми посочени в документ „Технически изисквания“ респективно в съответното „Техническо описание“ – прилага се за всяко едно изделие.

1.14. Кандидатът трябва да представи за предлаганите от него изделия и за обособена позиция 1; 2; 3; 4; 5 инструкция за употреба на български език съгласно БДС EN 365:2004 или еквивалент - прилага се за всяко едно изделие.

1.15. Кандидатът трябва да представи за предлаганите от него изделия за обособена позиция 1; 2; 3; 4; 5; 6, инструкция за поддържане на български език съгласно БДС EN 365:2004 или еквивалент- прилага се за всяко едно изделие

1.16. Кандидатът трябва да представи за предлаганите от него изделия за обособена позиция 1; 2; 3; 4; 5, инструкция за периодични проверки на български език съгласно БДС EN 365:2004 или еквивалент- прилага се за всяко едно изделие

1.17. Кандидатът трябва да представи за предлаганите от него изделия за обособена позиция 1; 2; 3; 4; 5, писмено предложение за обучение на сътрудници на EVN относно извършване на периодични проверки на изделието/ята- прилага се за всяко едно изделие

1.18. Кандидатът трябва да представи информация относно начина на ремонт на предлаганите от него изделия за обособена позиция 1; 2; 3; 4; 5; 6. Доказва се чрез попълнена информация във „Въпросник за подбор“

1.19. Кандидатът трябва да представи информация за това дали опаковката на предлаганите от него изделия за обособена позиция 1; 2; 3; 4; 5; 6, отговаря на БДС EN 365:2004 или еквивалент. Доказва се чрез попълнена информация във „Въпросник за подбор“.

1.20. Кандидатът трябва да представи информация за това дали гаранционния срок на предлаганите от него изделия за обособена позиция 1; 2; 3; 4; 5; 6, е за минимум 24 месеца. Доказва се чрез попълнена информация във „Въпросника за подбор“.

1.21. Кандидатът трябва да представи информация за това дали предлаганите от него изделия за обособена позиция 1; 2; 3; 4; 5; 6 съдържат вредни за околната среда материали и субстанции, които не могат да се оползотворят повторно и/или такива, които са опасни за здравето. Доказва се чрез попълнена информация във „Въпросник за подбор“

#### **Изисквания за икономическо и финансово състояние**

1.22. Кандидатът трябва да спазва техническите изисквания към системата за предварителен подбор. Доказва се с предоставяне на попълнен „Въпросник за подбор“, показващ изпълнение на минималните технически изисквания на Възложителя.

1.23. Кандидатът трябва да представи информация за това дали производителя на предлаганите от него изделия за всички позиции, за които кандидатства, има внедрена система за управление на качеството ISO 9000 или еквивалентна. Доказва се с предоставяне на копие на актуален сертификат ISO 9000 или аналогичен съгласно въведената система.

1.24. Декларациите, предоставени на бланка на Възложителя не се допуска да се пренаписват върху бланки на кандидата. В случай на повече от един представляващ кандидата и/или повече от един подизпълнител, то предварително се размножава бланката в необходимия брой копия.

1.25. Когато Кандидатът предвижда участие на подизпълнители, то съгласно разпоредбите на Чл.56, ал.2 за всеки подизпълнител се представят:

1.25.1. Документите, удостоверяващи правосубектността на подизпълнителя

1.25.2. Декларация №1, Декларация №2, Декларация № 5

1.25.3. Доказателства за технически възможности, съгласно задължителните изисквания към кандидатите. Доказателствата се представят и прилагат съобразно вида и дела на участието.

1.26. Когато Кандидатът е обединение на физически и/или юридически лица, то

- 1.26.1. Съгласно разпоредбите на Чл.25, ал.3, т.2 от ЗОП, Възложителят изисква създаване на юридическо лице, в случай че Кандидатът е обявен за Изпълнител
- 1.26.2. Съгласно разпоредбите на Чл.25, ал.8 от ЗОП, задължителните изисквания към кандидатите се прилагат към обединението участник, а не към всяко от лицата, включени в него, с изключение на съответната регистрация, представяне на сертификат или друго условие, необходимо за изпълнение на поръчката, съгласно изискванията на нормативен или административен акт и съобразно разпределението на участието на лицата при изпълнение на дейностите, предвидено в договора за създаване на обединението.
- 1.26.3. Всички лица, включени в обединението, трябва да отговарят на условията на Чл.55, ал.6 от ЗОП, а именно едно физическо или юридическо лице може да участва само в едно обединение.
- 1.26.4. Документите, удостоверяващи правосубектност се представят за всяко едно лице, включено в обединението.
- 1.26.5. Декларация № 1 и Декларация № 2 се представят от всяко едно лице, включено в обединението.
- 1.26.6. Доказателства за технически възможности, съгласно задължителните изисквания към кандидатите се представят само от участниците, чрез които обединението доказва задължителните изисквания към кандидатите.
- 1.26.7. Декларация № 3 се представя от всеки един от участниците в обединението
- 1.26.8. Съгласно разпоредбата на чл.56, ал.1, т.2 от ЗОП, със заявлението за участие се представя копие на договора за обединение, а когато в договора не е посочено лицето, което представлява участниците в обединението – и документ, подписан от лицата в обединението, в който се посочва представляващия.
- 1.27. Когато кандидатът в поръчката е чуждестранно физическо или юридическо лице или техни обединения (i) заявлението се подава на български език; (ii) документите, удостоверяващи регистрацията му, когато участникът е юридическо лице или обединение на юридически лица или копие от документа за самоличност, когато кандидатът е физическо лице се представят в официален превод; (iii) всички останали документи, които са на чужд език, се представят и в превод.
- 1.28. Свързани лица или свързани предприятия по смисъла на § 23а и § 24 от ЗОП не може да бъдат самостоятелни кандидати или участници в една и съща обществена поръчка .

## **2. Подаване на заявление за участие**

- 2.1. Всеки кандидат може да подаде заявление за участие за една или повече обособени позиции. За всяка отделна обособена позиция, кандидатът подава отделно заявление за участие. Допуска се, при едновременно подаване на заявления за няколко обособени позиции, задължителните изисквания, посочени по-горе, които се отнасят за "всички обособени позиции", да се попълнят и представят еднократно в общ плик като върху плика се отбелязва, че това са документи към заявления за участие за позиции.....(изброяват се позициите, за които се подават отделните заявления). Върху плика, съдържащ документите от заявлението, кандидатът обозначава номера и предмета на обществената поръчка и обособената позиция, за която то се отнася.
- 2.2. Окомплектованите заявления за участие се предават на адрес: „ЕВН България Електроразпределение ЕАД, гр. Пловдив 4000, ул. „Христо Г. Данов“ №37, стая 110 - "Деловодство". Задължително върху плика се изписва "Заявление за участие", номера на системата за предварителен подбор на изпълнители „С-15-СВ-Д-134,, и предмета „Доставка на защитно оборудване за работа на височина по позиции, Позиция 1: Въжета, Позиция 2: Съединители, Позиция 3: Механизми за спасяване, Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия, Позиция 5: Сбруя и защитни средства при качване и позициониране, Позиция 6: Чанти за нуждите на дружества от групата ЕВН България.“, както и информация за обратна връзка с кандидата – адрес, телефон, имейл.
- 2.3. В случай, че заявлението се подписва от лице, което не представлява кандидата по закон следва да бъде представено нотариално заверено пълномощно, в което да е изрично предвидено пълномощникът да може да подписва заявлението и валидно да задължава с подписа си кандидата в конкретната обществена поръчка.
- 2.4. Заявлението за участие в системата за предварителен подбор на изпълнители се изпраща в запечатан, непрозрачен плик, в срок, на адрес на Възложителя, посочен в обявлението. Заявления, пристигнали след указания срок и/или в плик с нарушена цялост няма да бъдат допускани до разглеждане за включване в системата за предварителен подбор и ще бъдат връщани на кандидатите.
- 2.5. Заявлението за участие трябва да съдържа всички документи, изброени в т.1. Кандидат с непълно заявление няма да разглежда за включване в системата за предварителен подбор..
- 2.6. Заявлението за участие може да съдържа предложение относно продуктите на един производител. В случай, че кандидат желае да бъде включен в система за предварителен подбор на изпълнители с двама или повече производители, то е необходимо да подаде отделно, независимо заявление с пълен набор документация за всеки отделен производител, който представлява.
- 2.7. Всички разходи на кандидата по окомплектоването и подаването на заявление за участие в поръчката са за негова сметка

### **3. Разглеждане на заявлението за участие**

3.1. Назначената от Възложителя комисия, разглежда подаденото заявление за участие от кандидата. Заявление за участие в система за предварителен подбор може да се подава по всяко време в срока на действие на системата. На база констатирано изпълнение на всички задължителни изисквания съгласно т.1 „задължителни изисквания към кандидатите“, с доклад до Възложителя, комисията предлага да включи или мотивирано да откаже включването на кандидата в системата за предварителен подбор на изпълнители.

3.2. Възложителят си запазва правото за извършване проверка на място на информацията, съдържаща се в представените от кандидата документи, за което кандидата ще бъде уведомен писмено, не по-малко от три дни преди това.

3.3. При констатиране на неверни декларираните данни и/или предоставени документи, с които се доказват изпълнение на задължителните изисквания към кандидатите, кандидатът няма да бъде допуснат до включване в система за предварителен подбор на изпълнители.

3.4. В шестмесечен срок от получаване на заявлението Възложителят, на базата на протокола на комисията, взима решение с което уведомява кандидата в 15-дневен срок от датата на решението за включването му в системата за предварителен подбор или за отказа си за това, като мотивира последното.

3.5. Кандидатите, включени в система за предварителен подбор на Изпълнители са задължени да уведомяват Възложителя в 14 (четиринадесет) дневен срок в случай на промяна на декларираните със заявлението за участие обстоятелства.

**Неизпълнението на което и да е от задължителните изисквания към кандидатите води до невключване на кандидата в системата за предварителен подбор на изпълнители.**

### **Етап II: Провеждане на договаряне с допуснатите участници**

4. При възникване на необходимост от доставка на материали, предмет на системата за предварителен подбор на изпълнители по определена позиция, Възложителят издава Решение за стартиране на процедура на договаряне с обявление по система за предварителен подбор на изпълнители.

5. Възложителят отправя писмена покана за представяне на първоначална оферта до всички участници, включени в съответната обособена позиция на системата. Количества, които се посочват в поканата за първоначална оферта са прогнозни и служат само за изготвяне на ценовото сравнение. Първоначалната оферта трябва да бъде представена на хартиен носител, като хартиения носител следва да бъде подпечатан и подписан от упълномощено от фирмата участник лице.

6. В зависимост от прогнозната стойност на процедурата, Възложителят може да изиска от участниците да предоставят банкова или депозитна гаранция за участие, чийто размер ще бъде определен от Възложителя и посочен в поканата за предоставяне на първоначална оферта.

7. При калкулиране на цените в офертата, участникът трябва задължително да включи в тях всички транспортно-командировъчни разходи, разходи за нощувки, дневни и други разходи, необходими за изпълнението на възложените доставки. След подписване на договор, разходите, непредвидени при подаване на офертата са изцяло от и за сметка на Изпълнителя. Възложителят не се ангажира с поемането на допълнителни разходи.

8. В случай, че Възложителят изиска от участника да представи банкова или депозитна гаранция за участие, първоначалната оферта се състои от два запечатани, непрозрачни плика. Плик №1 с надпис „Документи за подбор“ съдържа документ, удостоверяващ внесена гаранция за участие, Плик №2 с надпис „Предлагана цена“, съдържа началната оферта и финансовото предложение, изготвени на бланки на Възложителя. Първоначалната оферта се предава в надписан, запечатан и непрозрачен, на адрес: "ЕВН България Електроразпределение ЕАД", гр. Пловдив 4000, ул. „Христо Г. Данов“ №37, стая 110 - "Деловодство". Задължително върху плика се изписва "Начална оферта по обособена позиция № X", номера на системата за предварителен подбор на изпълнители „С-15-СВ-Д-134“ и предмета "Доставка на защитно оборудване за работа на височина по позиции, Позиция 1: Въжета, Позиция 2: Съединители, Позиция 3: Механизми за спасяване, Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия, Позиция 5: Сбруа и защитни средства при качване и позициониране, Позиция 6: Чанти за нуждите на дружества от групата ЕВН България.". Крайният срок за представяне на първоначалната оферта, както и срокът на валидност на офертите ще бъде посочен в поканата, отправена от Възложителя.

9. С цел да създаде прозрачни и равни условия за приемане на оферти, както и за избягване на спорове във връзка с реда на тяхното постъпване, Възложителят определя следните правила за тяхното подаване.

9.1. Ред за подаване на оферти

9.1.1. Заинтересованите лица имат право да използват всички способи, предвидени в ЗОП за подаване на оферти;



9.1.2. В случаите когато представител или пълномощник на заинтересовано лице подава оферта в сградата по седалището и адреса на управление на Възложителя – гр. Пловдив, ул. „Христо Г. Данов“ № 37, представителят или пълномощникът на заинтересовано лице се задължава:

9.1.2.1. да изтегли (получи) документ - билет от терминално устройство, разположено непосредствено пред стая с номер 110, находяща се на партерен етаж в сградата по седалището и адреса на управление на Възложителя;

9.1.2.2. да подаде офертата чрез депозирането ѝ в стая 110, където се намира деловодството на Възложителя, като при депозирането на офертата заинтересованото лице представя получения документ - билет, от съдържанието на който се виждат пореден номер; дата и час;

9.1.2.3. да удостовери със своя саморъчен подпис и изписване на лично и фамилно име върху документа – билет, че същият е прикрепен към външната опаковка – плик, съдържащ офертата.

9.1.2.4. да получи документ, съдържащ номер от входящия регистър на дружеството Възложител, отразяващ поредността на подаването на офертата.

9.1.2.5. Поредността, в която ще се счита, че са получени оферти, изпратени чрез лице, притежаващо необходимите по закон права да извършва куриерски услуги, ще бъде определян съобразно датата и часът, вписани върху товарителния запис и поредността на получаване на останалите оферти.

## 9.2. Допълнителни разяснения и примери

Терминалното устройство на Възложителя предлага възможността за изтегляне на билет от терминалното устройство с предназначение за „Депозиране на оферта в процедура според условията на Закона за обществените поръчки (ЗОП)“. При изтегляне на билет, кандидатът получава фиш с пореден номер и следното съдържание:

„Този документ, получен от терминално устройство, функциониращо в сграда по седалището на Възложителя, се издава, за да послужи за удостоверяване на реда, в който Възложителят приема документ(и) от заинтересованото лице по смисъла на и в случаите, предвидени от закона.

Документът е валиден, само в случай че заинтересованото лице - държател на същия, официално и на хартиен носител подаде (в стая 110) според условията на ЗОП, в определения от Възложителя срок, съответно необходимите по конкретна обществена поръчка документи.“

Пример:

Кандидат „X“ изтегля билет от терминалното устройство, с пореден номер 1.

Кандидат „Y“ изтегля билет от терминалното устройство, с пореден номер 2.

Кандидат „Z“ изтегля билет от терминалното устройство, с пореден номер 3.

В случай, че кандидатите или представители на кандидатите „X“, „Y“ и „Z“ се намират физически пред деловодството на Възложителя, с цел подаване на оферта, Възложителят е длъжен да приеме първо офертата на кандидат „X“, притежаващ билет с пореден номер 1, след това офертата на кандидат „Y“, получил билет с пореден номер 2 и накрая – офертата на кандидат „Z“, получил билет с пореден номер 3.

В случай, че кандидат „X“, получил билет с пореден номер 1, е изтеглил своя билет, но след това не се намира пред деловодството и не предприеме действия за подаване на офертата си на хартиен носител, то изтегленият билет губи валидността си, и кандидат „Y“, с изтеглен пореден номер 2, може да подаде офертата си преди кандидат „X“, а Възложителят е длъжен да ги приеме. При липса на представител и на кандидат „Y“, право да подаде пръв офертата си, има кандидат „Z“, въпреки че е изтеглил билет с пореден номер 3.

Когато кандидатът подава оферта в сградата по седалището и адреса на управление на Възложителя, определеният краен срок за подаване на оферта в деловодството на Възложителя, се счита спазен, в случай, че изтегленият документ - билет от терминално устройство е с генерирани ден и час преди или равен на посочените в документацията към процедурата за избор. В този случай, Възложителят е длъжен да приеме офертата на кандидат, притежаващ билет от терминалното устройство, с генерирани ден и час преди или равен на определения краен срок за подаване на оферта в документацията към процедурата за избор, само в случай, че същият се намира физически в стаята на деловодството, респективно пред нея, в ден и час преди или равен на определения краен срок за подаване на оферта в документацията към процедурата за избор.

Когато кандидат е получил билет от терминалното устройство с генерирани ден и час на получаване преди или равен на определения краен срок за подаване на оферта в документацията към процедурата за избор, но не е предоставил офертата в деловодството на Възложителя до определения краен срок за подаване на оферта в документацията към процедурата за избор и не се намира физически в стаята на деловодството, в часа, определен като краен срок за подаване на оферта в документацията към процедурата за избор, Възложителят не приема и връща офертата на кандидата като отбелязва точния час и дата на представяне



на офертата първо върху билета (ако бъде представен такъв), като отбелязва часа и датата на депозирането им в деловодството на Възложителя и върху плика на офертата.

В случай, че в стаята на деловодството едновременно непосредствено преди изтичане на крайния определен срок за подаване на оферта, повече от едно заинтересовано лице заявят желание за подаване на оферти, за да се избегне субективността при определяне поредността на подаване на оферти, възложителят ще спазва поредността на номерата, получени от терминалното устройство.

В случай че в стаята на деловодството се направи опит за подаване на оферта, без да е изтеглен билет от терминалното устройство, офертата няма да бъде приемана, а приносителят на офертата ще бъде информиран за реда за подаване на оферти към процедури за обществена поръчка, описани в настоящия документ.

Присъствието на приносителя на офертата преди посочения краен срок за подаване на оферта, в деловодството на Възложителя не е достатъчно условие за приемане на документите от Възложителя, същите трябва да са придружени от билет от терминалното устройство.

Пример:

Час определен като краен срок за подаване на оферта в документацията към процедурата за избор: 16:00:00

Кандидат "X" изтегля билет от терминалното устройство, с час 15:59:00

Кандидат "Y" изтегля билет от терминалното устройство, с час 16:00:00.

Кандидат "Z" изтегля билет от терминалното устройство, с час 16:02:00 или 16:02:02

В случай, че кандидатите или представители на кандидатите „X“, „Y“ и „Z“ се намират физически в стаята на или пред деловодството на Възложителя, с цел подаване на оферта, Възложителят е длъжен да приеме офертата единствено на кандидат „X“ и кандидат „Y“. Офертата на кандидат „Z“ следва да бъде върната, тъй като билетът, изтеглен от този кандидат, е генериран от терминалното устройство след настъпване на крайния срок определен за получаване на оферти.

В случай, че например кандидат „X“ не се намира в стаята на или пред деловодството и не предприеме действия за подаване на офертата си на хартиен носител, то изтегленият от него билет губи валидността си, а Възложителят приема единствено офертата на кандидат „Y“. При липса на представител и на кандидат „Y“ в стаята на или пред деловодството, Възложителят не приема офертата на никой от кандидатите.

10. След разглеждане на офертите от комисията, назначена от Възложителя, всички участници, представили коректна оферта ще бъдат поканени за участие в договарянето, което представлява и преговори с окончателен характер. Датата и часът на договарянето ще бъде посочен в поканата, отправена от Възложителя и определени съгласно разпоредбите на Чл.89, ал.2.

### **Етап III: Решение за избор на Изпълнител и сключване на договор**

11. След провеждането на договарянето/преговорите с окончателен характер, на основание на критерия "най-ниска цена", със свое Решение, Възложителят на обществената поръчка, на базата на класирането в протокола на комисията, ще определи Изпълнителя на обществената поръчка. Възложителят изпраща решение за избор на Изпълнител до всички участници в договарянето.

12. Изисквания към Изпълнителя

Преди подписване на договора за обществена поръчка, Изпълнителят е задължен да представи документи от съответните компетентни органи и/или институции за удостоверяване на обстоятелствата, че:

12.1. Изпълнителят

12.1.1. не е обявен в несъстоятелност;

12.1.2. не е в производство по ликвидация и не се намира в подобна процедура съгласно националните закони и подзаконовни актове.

12.1.3. няма задължения по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс към държавата и към община, установени с влязъл в сила акт на компетентен орган, освен ако е допуснато разсрочване или отсрочване на задълженията, или има задължения за данъци или вноски за социалното осигуряване съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен.

12.2. Лицата по Чл.47, ал 4 не са осъждани в влязла в сила присъда, освен ако са реабилитирани, за:

12.2.1. престъпление против финансовата, данъчната или осигурителната система, включително изпиране на пари, по чл. 253 - 260 от Наказателния кодекс;

12.2.2. подкуп по чл. 301 - 307 от Наказателния кодекс;

12.2.3. участие в организирана престъпна група по чл. 321 и 321а от Наказателния кодекс;

- 12.2.4. престъпление против собствеността по чл. 194 - 217 от Наказателния кодекс;
- 12.2.5. престъпление против стопанството по чл. 219 - 252 от Наказателния кодекс.
- 12.2.6. престъпление по чл. 313 от Наказателния кодекс във връзка с провеждане на процедура за възлагане на обществена поръчка
- 12.3. Преди подписване на договора за обществена поръчка Изпълнителят е задължен да представи банкова/депозитна гаранция за изпълнение в размер на 1% от стойността на поръчката, в лева без включен ДДС за срока на действие на договора, включително гаранционния срок. Стойността на поръчката се определя от окончателната обща стойност от финалното финансово предложение на участника, избран за изпълнител.

## **РАЗДЕЛ Б: Кратко описание на правилата**

### **1. Изключване от система за предварителен подбор**

- 1.1. Изключване на участници
  - 1.1.1. Възложителят може да прекрати участието в система за предварителен подбор на участник, който е престанал да отговаря на обявените задължителни изисквания и критерии за допускане. Прекратяването става с мотивирано решение на Възложителя, което се изпраща до изключения участник в сроковете, предвидени в ЗОП.
  - 1.1.2. Възложителят прекратява участието/изключва от система за предварителен подбор, участници които не отговарят на актуализираните критерии и правила за подбор, когато такива са обявени, след указания от Възложителя срок за представяне на исканите доказателства.
- 1.2. Изключване на Изпълнители
  - 1.2.1. Изпълнението на договор, сключен чрез използване на предварителен подбор в рамките на СПП, се преценява от страна на Възложителя от гледна точка на това дали Изпълнителят е спазил всички условия от конкретния договор, включително:
    - 1.2.1.1. спазване на всички срокове;
    - 1.2.1.2. стриктно спазване на абсолютно всички Технически изисквания на Възложителя;
    - 1.2.1.3. недопускане на брак в рамките на доставката;
    - 1.2.1.4. навременно попълване и подписване на всички документи в рамките на взаимоотношенията с Възложителя;
    - 1.2.1.5. ненарушена опаковка на доставяните стоки;
    - 1.2.1.6. съдействие спрямо служителите на Възложителя при приемане и предаване на стоките;
    - 1.2.1.7. спазване на всички изисквания на Възложителя и българското законодателство за отчетност и фактуриране;
    - 1.2.1.8. други важни параметри на изпълнението, посочени в договора по конкретната процедура за възлагане на обществена поръчка;
  - 1.2.2. В случай, че Изпълнителят не изпълни качествено едно или няколко от посочените по-горе условия, то в зависимост от сериозността на нарушенията, Възложителят си запазва правото сключеният с Изпълнителя договор да бъде едностранно прекратен от Възложителя, съгласно предвидения за това ред, в Търговските условия към настоящата СПП.
  - 1.2.3. В случай, че Възложителят прекрати едностранно договор на Изпълнител и причината за прекратяване на договора има отношение към критериите за допускане и правилата за подбор на системата, то Възложителят си запазва правото да го изключи от системата за предварителен подбор, след мотивирано предложение от назначената за провеждане на СПП комисия.
  - 1.2.4. Възложителят може мотивирано да откаже включване и/или да изключи от система за предварителен подбор кандидати и/или изпълнители, които:
    - 1.2.5. са виновни за сериозно професионално нарушение, доказано с всяко средство, с което могат да си послужат възлагащите органи;
    - 1.2.6. не са изпълнили задълженията си, свързани с изпълнение на договори за обществени поръчки

### **2. Промени в задължителните изисквания към кандидатите**

- 2.1. Възложителят може да променя и актуализира системата за предварителен подбор. Актуализираните правила се изпращат до лицата, включени в системата за предварителен подбор.
- 2.2. В случай, че Възложителят извърши промени (актуализира) в посочените задължителни изисквания към кандидатите в рамките на валидност на системата за предварителен подбор, то всички допуснати в системата участници, са длъжни да представят исканите доказателства във връзка с извършените промени в задължителните изисквания в указания от Възложителя срок.
- 2.3. На база констатирано изпълнение на актуализираните задължителни изисквания от страна на допуснатите към момента на актуализацията в системата участници, комисията предлага с доклад до Възложителя, да потвърди участието в системата или мотивирано да изключи съответния участник от нея.

2.4. На базата на доклада на комисията, Възложителят взема решение, с което уведомява кандидата в 15-дневен срок от датата на решението за потвърждаване на участието му в системата за предварителен подбор или за изключването му от нея, като мотивира последното.

### **3. Ежегодна проверка на изпълнението на задължителните изисквания за включване в системата за предварителен подбор**

3.1. През всяка календарна година от действието на системата, Възложителят е в правото си да изиска от всеки кандидат, включен в системата за предварителен подбор на Изпълнители, да изпрати попълнени с актуални данни Технически изисквания/Техническо описание, Въпросник за подбор/Техническа анкетна карта, в срок не по-късно от 10 (десет) календарни дни, считано от датата на получаване на искането от страна на Възложителя.

3.2. Задължение за предаване на актуализирани Технически изисквания/Техническо описание, Въпросник за подбор/Техническа анкетна карта имат всички кандидати, включени в системата за предварителен подбор на изпълнители, без значение от датата на подаване на заявлението за участие, както и дали е бил изпълнител по процедура на договаряне с обявление, проведена на база на системата за предварителен подбор.

3.3. Актуализирани Технически изисквания/Техническо описание, Въпросник за подбор/Техническа анкетна карта се предават в надписан, запечатан и непрозрачен плик на адрес: "ЕВН България Електроразпределение" ЕАД, гр. Пловдив 4000, ул. „Христо Г. Данов“ №37, стая 110 - деловодство. Задължително върху плика се изписва наименованието на документа (Технически изисквания/Техническо описание, Въпросник за подбор/Техническа анкетна карта) номера на системата за предварителен подбор на изпълнители „С-15-СВ-Д-134“ и предмета "Доставка на защитно оборудване за работа на височина по позиции, Позиция 1: Въжета, Позиция 2: Съединители, Позиция 3: Механизми за спасяване, Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия, Позиция 5: Сбруя и защитни средства при качване и позициониране, Позиция 6: Чанти за нуждите на дружества от групата ЕВН България.

3.4. Възложителят си запазва правото да прекрати участието/изключи от системата за предварителен подбор на изпълнители кандидат, който не е предал актуализирани Технически изисквания/Техническо описание, Въпросник за подбор/Техническа анкетна карта в определените срокове, както и кандидат, за който се установи че е налична актуализация на данните, която има отношение към критериите и правилата за подбор на системата за предварителен подбор и не е обявена в определения за целта 14-дневен срок.

3.5. Възложителят си запазва правото да извърши проверка на място на декларираните данни. Част от документацията по процедурата за възлагане на обществена поръчка може да бъде изготвена в двуезичен вариант. В случай на противоречие между двата текста, то предимство има българският текст.

3.6. Всички отговори на въпроси свързани с документацията към системата за предварителен подбор на изпълнители ще бъдат изпращани до всички кандидати закупили документация на посочените от тях, e-mail или факс или адрес за кореспонденция по един от следните начини, e-mail или факс или на адрес чрез поща с обратна разписка.

При възникване на въпроси, във връзка със системата за предварителен подбор на изпълнители, моля обръщайте се към следните лица за контакти:

Относно техническите изисквания:

Николай Иванов– 0700-1-777, вътр.44018

Относно търговските условия:

Бончо Георгиев– 0700-1-777, вътр.44297

ЕВН България Електроразпределение ЕАД, в качеството си на Възложител, желае на всички кандидати, закупили документация за участие в горесцитираната система, успешно и ползотворно сътрудничество.

ДО EVN България Електроразпределение ЕАД.  
гр. ПЛОВДИВ

**ЗАЯВЛЕНИЕ**

ЗА УЧАСТИЕ В СИСТЕМА ЗА ПРЕДВАРИТЕЛЕН ПОДБОР НА ИЗПЪЛНИТЕЛИ

**№ С-15-СВ-Д-134 с предмет:**

**“Доставка** на защитно оборудване за работа на височина по позиции, Позиция 1: Въжета, Позиция 2: Съединители, Позиция 3: Механизми за спасяване, Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия, Позиция 5: Сбруя и защитни средства при качване и позициониране, Позиция 6: Чанти за нуждите на дружества от групата EVN България.”

от Кандидат .....  
Адрес за кореспонденция: п.к. .... град .....  
ул./бул./ж.к/№ .....  
Лице за контакт .....  
Тел. .... Факс .....  
Мобилен ..... Емейл .....

УВАЖАЕМИ ГОСПОЖИ И ГОСПОДА,

След получаването на документацията за включване в система за предварителен подбор, за която сте ВЪЗЛОЖИТЕЛ, долуподписаният ....., в качеството си на ..... заявявам, че представляваният от мен Кандидат желае да участва в обявената от вас система  
За обособена позиция .....

при условията и съгласно изискванията на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ,

Забележка: Заявлението заедно с всички приложени документи се представят на български език по реда на чл. 56, ал. 4 от ЗОП. Прилаганите документи се описват в отделен списък, като се представят подредени в посочената в списъка последователност и представляват неразделна част от настоящото заявление за участие.

Кандидат: \_\_\_\_\_  
(печат, подпис)

Дата: \_\_\_\_\_

**Търговски условия (Издание 2015)**

към процедура на договаряне с обявление за възлагане на обществена поръчка  
№ С-15-СВ-Д-134, с предмет: "Доставка на защитно оборудване за работа на височина по позиции, Позиция 1: Въжета, Позиция 2: Съединители, Позиция 3: Механизми за спасяване, Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия, Позиция 5: Сбруа и защитни средства при качване и позициониране, Позиция 6: Чанти за нуждите на дружества от групата EVN България."

**1. Дефиниции**

Изброените по-долу термини имат значението, посочено срещу тях, освен ако контекстът налага друго значение:

- 1.1. Договор означава договор, сключен между Възложителя и Изпълнителя, в който се определя предмета на доставката и условията за нейното изпълнение.
- 1.2. Доставка означава: (i) доставката на стоките; и/или (ii) предоставянето на услугите, предмет на договора
- 1.3. Срок на действие е срокът, през който договорът действа между страните и създава валидни права и задължения за всяка от тях.
- 1.4. Срок на изпълнение е срокът, в който дадена доставка трябва да бъде изпълнена
- 1.5. Стойност на договора е максималната стойност, която Възложителят може да дължи на Изпълнителя в замяна на извършени доставки, заявени в срока на действие на договора.
- 1.6. Търговски условия е настоящият документ, който представлява неразделна част от договора, и определя общите условия, които ще се прилагат за всяка конкретна доставка, извършена през срока на действие на договора. В случай на разлика между предвиденото в търговските условия и договора, ще се прилага предвиденото в договора.
- 1.7. Технически изисквания е документ, в който Възложителят определя своите изисквания по отношение на доставката. Техническите изисквания представляват неразделна част от договора и са задължителни за изпълнение от Изпълнителя.
- 1.8. Общи условия за закупуване е документ, който определя общо-приложими условия за всички Изпълнители. Общите условия представляват неразделна част от договора и са задължителни за Изпълнителя, доколкото в договора не е предвидено друго.

**2. Ценови условия**

- 2.1. Всички договорени в процеса на възлагане на поръчката единични цени са окончателни, без включен ДДС, прилагат се за целия срок на действие на договора и не подлежат на актуализация, освен ако договора не предвижда друго.

**3. Място на изпълнение**

- 3.1. Мястото на изпълнение се посочва от Възложителя в договора.

**4. Срокове**

- 4.1. Срокът на действие на договора е до (i) посоченият в договора срок на договора или (ii) усвояване стойността на договора, което настъпи по-рано.
- 4.2. Срокът за изпълнение на доставка/доставки по договора се определя в календарни дни след датата на сключване на договора и се посочва в договора/в отделните заявки за доставка към договора. В случай че, в договора не е предвиден конкретен срок за изпълнение на доставката, максималният срок за изпълнение е до 30 (тридесет) дни след подписване на договора и получаване на писмена Заявка за доставка от Възложителя, съдържаща точна спецификация на доставката.

**5. Собственост/ риск**

- 5.1. В случаите, когато предмет на договора е доставка на стоки, Изпълнителят е длъжен да прехвърли собствеността върху стоките, свободни от каквито и да е права на трети лица, както и да предаде на Възложителя всички документи във връзка с произхода и ползването на стоките.
- 5.2. Собствеността и риска от погиване и/или повреждане на стоките преминава върху Възложителя след подписване на приемо-предавателен протокол за приемане на доставката. Преди подписване на посочения протокол рискът се носи от Изпълнителя.

**6. Плащане**

- 6.1. Плащанията между страните се извършват при спазване на условията, уговорени в съответния раздел от договора.

**7. Отговорност**

- 7.1. Изпълнителят отговаря за точното изпълнение на възложената поръчка.
- 7.2. Изпълнителят носи отговорност за всички действия, бездействия, неизпълнение или небрежност от страна на негов представител и/или персонал, както и на негови подизпълнители, в случай че има такива.
- 7.3. Изпълнителят отговаря за всички вреди, причинени на Възложителя и/или трети лица при или по повод изпълнение на договора.
- 7.4. В случай че, при изпълнение на договора настъпи застрахователно събитие, покрито от някой от застрахователните договори на Възложителя, Изпълнителят е длъжен да изпълнява стриктно инструкциите за действие, дадени от Възложителя. В случай, че за настъпило застрахователно събитие не бъде изплатено застрахователно обезщетение поради неправилно предприемане на действия от страна на Изпълнителя, последният отговаря пред Възложителя за пълния размер на претърпените в резултат на застрахователното събитие щети.

## **8. Права и задължения на Възложителя**

- 8.1. Възложителят има право:
  - 8.1.1. Във всеки момент от срока на действие на договора да извършва проверки относно качеството на доставката, без с това да пречи на самостоятелността на Изпълнителя.
  - 8.1.2. Писмено и мотивирано да поиска от Изпълнителя да бъде отстранен някой от подизпълнителите, тъй като последният се смята за неподходящ или не отговаря на изискванията на Възложителя
- 8.2. Възложителят е длъжен
  - 8.2.1. Да организира допускането на Изпълнителя до мястото на изпълнение на доставката.
  - 8.2.2. Да заплаща приетите доставки в предвидените срокове.
  - 8.2.3. Да оформя предвидените в договора документи във връзка с неговото изпълнение.
- 8.3. Приемането на доставка от страна на Възложителя не представлява отказ от право, възникнало в съответствие с договора, и не освобождава Изпълнителя от задълженията и отговорността му, свързани с неточното изпълнение на задълженията му по договора.

## **9. Права и задължения на Изпълнителя**

- 9.1. Изпълнителят има право:
  - 9.1.1. Да бъде допуснат до мястото на изпълнение на доставката.
  - 9.1.2. Да получи дължимите плащания в предвидените за това срокове.
- 9.2. Изпълнителят е длъжен:
  - 9.2.1. Да извърши доставката съгласно условията на договора и в съответствие с изискванията на Възложителя.
  - 9.2.2. Да извършва всички действия, свързани с изпълнението на договора, с грижата на добър търговец, в съответствие с приложимото законодателство и изцяло в интерес на Възложителя, както и съобразно стандартите, определени от Възложителя и от приложимото право.
  - 9.2.3. В цялата си дейност по договора да спазва всички установени правила в областта на здравословни и безопасни условия на труда, опазване на околната среда, качество на доставката и другите приложими за дейностите по договора нормативи.
  - 9.2.4. Изпълнителят, включително неговият персонал и подизпълнители, се задължават да се въздържат от всякакви действия, които могат да имат отрицателен ефект върху икономическите и правните интереси на Възложителя или върху неговата репутация и добро име.
  - 9.2.5. Да опазва цялото имущество на Възложителя, до което има достъп във връзка с изпълнението на доставката.
  - 9.2.6. Да информира Възложителя незабавно в писмена форма за възникнали щети или повреди в съоръжения, инсталации, оборудване или друго имущество – собственост на Възложителя, при изпълнение на доставката, както и за непосредствено свързаните с това опасности.
  - 9.2.7. Да уведомява писмено Възложителя, когато съществува опасност от забава при изпълнението на доставката.
  - 9.2.8. Да осигурява на Възложителя достъп до всяко място и до всяка информация, свързани с изпълнението на договора.
  - 9.2.9. Да не нарушава чрез доставката защитените права на трети лица.
- 9.3. Без предварителното писмено разрешение на Възложителя, Изпълнителят няма право:
  - 9.3.1. Да използва правата на интелектуална собственост на Възложителя, като например търговски марки, промишлен дизайн и други.
  - 9.3.2. Да прави изявления, дава интервюта и/или подписва каквито и да е документи от името на Възложителя.
- 9.4. Изпълнителят осигурява за своя сметка сключването и поддържането в сила на всички застрахователни договори по отношение на отговорността на Изпълнителя за вреди, причинени от действия на персонала на Изпълнителя на имуществото, живота и здравето на Възложителя, неговия персонал и/или трети лица.

9.5. Изпълнителят се задължава да обезщети и предпазва Възложителя от претенции, съдебни дела или други действия, предприети срещу Възложителя от трети лица, доколкото те произтичат от причина, изхождаща от дейността на Изпълнителя във връзка с изпълнението на договора.

9.6. С подписването на договора Изпълнителят изрично потвърждава, че договорът не е предназначен да, и не дава разрешение на Изпълнителя да използва по какъвто и да било начин, която и да е от търговските марки на Възложителя, освен в случаите, в които Възложителят изрично разрешава ползването им.

## **10. Гаранционен срок**

10.1. Изпълнителят поема гаранция за качеството на доставката и за годността ѝ за употреба.

10.2. Гаранционните срокове остават в сила, независимо от изтичане на срока на действие на договора или неговото предсрочно прекратяване.

10.3. Изпълнителят се задължава да отстрани за своя сметка всички повреди и отклонения от изискванията за качество, които са възникнали в рамките на гаранционния срок.

10.4. Изпълнителят гарантира съответствието на доставката и вложените материали с изискванията на Възложителя и приложимите български и международни стандарти, независимо от факта дали доставките произхождат от него или от негови доставчици.

10.5. При възникнали дефекти, поради повреда/несъответствие на качеството, гаранционният срок ще се удължи съответно с цялото време на престой.

## **11. Гаранция за изпълнение**

11.1. При подписване на договора Изпълнителят предоставя гаранция за изпълнение на договора, чийто размер се определя като % от стойността на обществената поръчка без включен ДДС и се представя във формата на парична сума или банкова гаранция в лева. Стойността на обществената поръчка се определя от окончателната обща стойност от финалното финансово предложение на участника, избран за изпълнител. Гаранцията обезпечаваша изпълнението на договора, отстраняването на възникнали дефекти и задължението за плащане на каквито и да е парични суми от страна на Изпълнителя към Възложителя (като например плащане на неустойки, обезщетения или други подобни).

11.2. Срокът на валидност на предоставената гаранция за изпълнение се конкретизира в договора и включва срока на действие на договора и гаранционния срок на доставката/ите. Когато гаранцията за изпълнение на договора се представя във вид на парична сума, то тя се внася по сметка на Възложителя и се освобождава не по-късно от 30 дни след изтичане на срока на действие на договора включително гаранционния срок на доставката/ите. Всички банкови разходи, свързани с обслужването на гаранцията, включително при нейното възстановяване, са за сметка на Изпълнителя. Възложителят не дължи на Изпълнителя лихви или други обезщетителни плащания върху сумата по гаранцията.

11.4. Когато гаранцията за изпълнение на договора е под формата на банкова гаранция, то тя е безусловна и неотменяема. Банковата гаранция е във форма, със съдържание и при условия, предварително одобрени от Възложителя. Всички разходи по поддържането на банковата гаранция са за сметка на Изпълнителя.

11.5. Възложителят задържа гаранцията за изпълнение на договора и в случаите когато в процеса на неговото изпълнение възникне спор между страните - до приключването му с влязло в сила решение на компетентния орган или чрез споразумение между страните.

11.6. В случай на удължаване на срока на договора на основанията предвидени в ЗОП, както и при промяна на друго основание на срока на договора или на гаранционния срок:

11.6.1. При банкова гаранция Изпълнителят е длъжен да предостави анекс към банковата гаранция или нова банкова гаранция в размера на неусвоената сума, покриваща и удължения срок;

При депозитна гаранция- Възложителят има право да я задържи и за удължения

## **12. Неустойки**

12.1. Изпълнителят се задължава да изпълнява задълженията си по договора точно в качествено, количествено и времево отношение, като се съобразява с изискванията на Възложителя по отношение на доставката. Всяко отклонение от точното изпълнение на доставката се счита за неизпълнение от страна на Изпълнителя.

12.2. Предвидените неустойки имат обезщетителна функция за Възложителя и последният няма задължение да доказва претърпени вреди.

12.3. В случай че за Възложителя възникне право да получи неустойка или поради действие или бездействие на Изпълнителя, негов персонал и/или подизпълнители бъде наложена на Възложителя имуществена санкция от държавен и/или административен орган, или Възложителят бъде осъден да плати на трето лице обезщетение за претърпени вреди в следствие действие и/или бездействие на посочените по-горе в тази точка лица Възложителят има право да прихване размера на неустойката или имуществената санкция или обезщетението от плащането, дължимо на Изпълнителя. В тази връзка Възложителят изпраща на Изпълнителя съответно уведомление.

12.4. Всички разходи, възникващи през срока на действие на договора, които произтичат от нарушения на договорните и/или законовите задължения на Изпълнителя, са за сметка на Изпълнителя. В случай че



Възложителят е заплатил подобни разходи, Изпълнителят се задължава да възстанови пълната им стойност на Възложителя. Възложителят има право да прихване стойността на разходите от дължимото на Изпълнителя плащане.

12.5. Неустойката се прихваща от задължението към доставчика след изпращане на уведомително писмо (документ за неустойка с обезщетителен характер) от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

12.6. Плащането на неустойка не лишава изправната страна от правото ѝ да търси обезщетение, когато претърпените вреди и пропуснатите ползи надвишават размера на неустойката.

### **13. Прекратяване на договора**

13.1. Договорът може да бъде предсрочно прекратен, освен в изрично посочените в него случаи, и по следните начини:

13.1.1. По взаимно писмено съгласие на страните.

13.1.2. По взаимно писмено съгласие на страните, при намаляване на договорените количества или отпадане на дейности от предмета на поръчката или друг от предвидените от ЗОП случаи.

13.1.3. Едностранно от Възложителя с 30 (тридесет) дневно писмено предизвестие при намаляване на договорените количества или отпадане на дейности от предмета на поръчката или друг от предвидените от ЗОП случаи.

13.1.4. Едностранно от Възложителя в случай на неизпълнение на задължение от страна на Изпълнителя. В този случай Възложителят изпраща уведомление до Изпълнителя с искане неизпълнението да бъде отстранено в срок от 5 дни от получаването на уведомлението. Ако Изпълнителят не отстрани неизпълнението в дадения срок, Възложителят има право да прекрати договора незабавно

13.1.5. Едностранно от Възложителя без предизвестие, в случай че срещу Изпълнителя е открито производство по несъстоятелност или ликвидация, както и ако върху имуществото му е наложен заповест за възбрана

13.1.6. с изтичане на срока на договора

13.1.7. при усвояване на стойността на договора

13.2. В случаите на предсрочно прекратяване на договора по вина на Изпълнителя Възложителят има право да задържи цялата сума по гаранцията за изпълнение, като тази сума има характер на неустойка.

### **14. Конфиденциалност**

14.1. Изпълнителят се задължава да разглежда като конфиденциална информация цялата търговска, правна и техническа информация и документация, която му е станала известна и не е публично достъпна, в хода на участие в процедурата за избор на изпълнител и последващото изпълнение на договора.

14.2. Изпълнителят се задължава да получава и да пази в тайна конфиденциалната информация, както и: (i) да съхранява и пази конфиденциалната информация от неправомерно използване, публикации или разкриване; (ii) да не използва конфиденциалната информация за други цели, освен за изпълнение на задълженията си по договора; (iii) да не използва каквато и да е конфиденциална информация, за осъществяване на нелоялна конкуренция; (iv) да ограничи достъпа до конфиденциалната информация на тези лица, които нямат нужда от такъв достъп с оглед изпълнението на договора; (v) да информира всяко от лицата, на които предоставя достъп до конфиденциална информация, че им е забранено да използват, публикуват или по друг начин да разкриват конфиденциалната информация..

14.3. Задълженията за опазване на конфиденциалната информация не се прилага спрямо информация, която е поискана от компетентен орган според действащото законодателство или е станала публично достояние не по вина на някоя от страните. Задълженията във връзка с опазване на конфиденциалната информация не са ограничени във времето. Нарушението на всяко едно от задълженията във връзка с опазване на конфиденциалната информация по време на срока на действие на договора или във всеки по-късен момент, дава право на Възложителя да получи от Изпълнителя неустойка в размер на 10% от стойността на договора за всеки отделен случай на нарушение.

### **15. Форсмажорни обстоятелства**

15.1. Форсмажорни обстоятелства (непреодолима сила) представляват непредвидено или непредотвратимо събитие от извънреден характер, независещо от волята на страните включващо, но не ограничаващо се до: природни бедствия, генерални стачки, локаут, безредици, война, революция и др.. Страната, която не може да изпълни свое задължение поради непреодолима сила, се задължава в 3 (три) дневен срок от възникване на форсмажорното обстоятелство да уведоми писмено насрещната страна, като посочи в какво се състои непреодолимата сила и как тя ще се отрази на изпълнението на договора. При неизпълнение на задължението за уведомяване, страната, която се позовава на непреодолима сила, не се освобождава от отговорност, респективно дължи предвидените неустойки и обезщетения в случаи на неизпълнение. В 14 (четиринадесет) дневен срок от началото на непреодолимата сила, същата следва да бъде потвърдена с документ от съответния компетентен орган. Докато трае непреодолимата сила страните не отговарят за неизпълнение, причинено от непреодолимата сила. Изпълнението на задълженията на страните спира за

времето на непреодолимата сила, респективно страните не изпадат в забава и не дължат неустойки за забава. Страните, в случай на необходимост, съвместно определят нови срокове за изпълнение на договорните задължения. Ако непреодолимата сила трае повече от 15 (петнадесет) дни, всяка от страните има право да прекрати договора с 10 (десет) дневно писмено предизвестие.

## **16. Общи разпоредби**

16.1. Страните се съгласяват, че в отношенията помежду им се изключва прилагането на общи условия на Изпълнителя.

16.2. В случай, че при изпълнение на доставката се образуват отпадъци с опасен и/или неопасен произход, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е задължен да ги приеме, ако разполага с необходимите разрешителни и лицензи от компетентни органи (МОСВ, МЗ, МИЕ) или да предаде за приемане на лице, притежаващо съответните разрешителни, съгласно ЗУО и ЗООС.

16.3. Страните се съгласяват, че договорът ще бъде изпълнен в съответствие с изискванията на чл. 31 от Регламент (ЕО) № 1907/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 18 декември 2006 година, относно регистрацията, оценката, разрешаването и ограничаването на химикали (REACH)

16.4. В случай, че предмет на договора са стоки, подлежащи на рециклиране, страните се съгласяват, че те ще се приемат ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за негова сметка, след писмено уведомление от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

16.5. Сключването, изпълнението и тълкуването на договора се извършва съгласно приложимото българско законодателство.

16.6. Страните се съгласяват, че всякакво приложение на Конвенцията на ООН относно договорите за международна продажба на стоки от 11 април 1980 г. се изключва.

16.7. Договорът обвързва и съответните наследници и правоприменници на страните.

16.8. Ако някоя от разпоредбите на договора бъде обявена за недействителна или неприложима от компетентен орган, останалите разпоредби на договора, както и възникналите въз основа на тези останали разпоредби права и задължения на страните, запазват действието си. Недействителната или неприложима разпоредба следва да бъдат заместени от страните по добросъвестен начин от действителна, приложима разпоредба.

16.9. Всички съобщения, предизвестия и нареждания, разменяни между лицата за контакт Възложителя и Изпълнителя при изпълнение на договора са валидни, когато са изпратени по пощата с обратна разписка, предадени чрез куриер срещу подпис от приемащата страна или изпратени по факс с налично факс потвърждение за изпращане, освен ако в договора не са предвидени и други начини.

16.10. Всеки спор, противоречие или претенция, произтичащи от, или свързани с изпълнението, тълкуването, прилагането или прекратяването на договора, се уреждат по приятелски начин от страните. Ако страните не успеят да уредят отношенията си по приятелски начин, спорът се разрешава от компетентният съд по седалището на Възложителя.

16.11. Договорът се сключва въз основа и се тълкува в съответствие с българското законодателство.

16.12. В случай, че договорът е двуезичен, то при разминаване в текстовете като правно обвързващ се счита текста на български език

**С подписването на настоящите търговски условия Кандидатът гарантира за тяхното приемане, спазване и точно изпълнение.**

Фирмен печат:..... Подпис с правна сила: .....  
Дата ..... Гр. ....

## Технически изисквания (Издание 2015)

към система за предварителен подбор на изпълнители

№ С-15-СВ-Д-134, с предмет: "Доставка на защитно оборудване за работа на височина по позиции, Позиция 1: Въжета, Позиция 2: Съединители, Позиция 3: Механизми за спасяване, Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия, Позиция 5: Сбруа и защитни средства при качване и позициониране, Позиция 6: Чанти за нуждите на дружества от групата EVN България."

### Позиция 1: Въжета

Позицията е съставна и се състои от три компонента (i. Комплект въже полустатично тип А – 11мм, дължина 50м и сак за съхранение и транспорт, ii. Комплект въже полустатично тип А – 11 мм, дължина 60м и сак за съхранение и транспорт, iii. Лентова примка – ринг – 0,8 м.).

#### 1.1. Въжета, рингове (примки), ленти и сак за транспортиране и съхранение.

Техническо описание:

EVN EP EAD – TO 130/01

Издание: 15.01.2015

Техническа област: СВ

Technical description:

EVN EP EAD – TO 130/01

Edition: 15.01.2015

Technical area: CB

Кратко текстово обозначение

Въжета, рингове (примки), ленти и сак за транспортиране и съхранение.

Short text symbols

Ropes, rings (loops), tapes and bag for transport and storage.

Допълнителна информация

ТО 130 – Въжетата, ринговете (примките) служат при височинна защита за работа по електросъоръженията при изкачване на височина повече от 3 метра считано от ходилата на работещия.

More details

ТО 130 – The ropes, the rings (loops) serve for fall protection when working on electric facilities when climbing height of more than 3 meters calculated from the feet of the worker.

Допълнително описание:

Въжетата, ринговете (примки) трябва да отговаря на: БДС EN EN 1891:1998 Лични предпазни средства за предотвратяване на падане от височина. Въжета със сърцевина и обвивка с малко удължение или еквивалент

БДС EN 566:2007 Екипировка за алпинизъм. Клукове. Изисквания за безопасност и методи за изпитване или еквивалент

БДС EN 354:2002 Лични предпазни средства срещу падане от височина, предпазни въжета или еквивалент

БДС EN 365:2004+AC:2006 Лични предпазни средства срещу падане от височина. Общи изисквания към инструкциите за употреба, поддържане, периодична проверка, ремонт, маркировка и опаковка или еквивалент

Further description:

The ropes, rings (loops) must comply with:

BS EN 1891:1998 Personal protective equipment against falls from height. Ropes having core and sheath with a small extension or equivalent

BS EN 566:2007 Equipment for mountaineering. Loops. Safety requirements and testing methods or equivalent

BS EN 354:2002 Personal protective equipment against falls from height, safety ropes or equivalent

BS EN 365:2004+AC:2006 Personal protective equipment against falls from height. General requirements to the User's Guide, maintenance, periodic inspection, repair, marking and packaging or equivalent

Въжетата се използват:

При работи на височина за осигуряване при изкачване и слизане, като следват движенията на тялото.

1. При спасяване на пострадал на височина. За безопасното и бързо снемане на пострадалия.

Ropes shall be used:

When working at height to provide for ascending and descending, following the moves of the body.

When rescuing injured person high. For safe and quick removal of the injured.

Използваните въжета трябва да бъдат с диаметър 11 мм.

The ropes used should be 11 mm in diameter.

Въжето трябва да е изработено от полиамид, полустатично от тип А. Краищата на въжето, трябва да са съшити и обхванати с „топла“ връзка срещу разнищване.

The rope must be made of polyamide, semi-static, type A. The ends of the rope should be stitched and covered with a "hot" connection against disentanglement.

Въжетата задължително трябва да отговарят на стандарт БДС EN 1891:1998 Лични предпазни средства за предотвратяване на падане от височина. Въжета със сърцевина и обвивка с малко удължение

Ropes must meet standard BS EN EN 1891:1998 Personal protective equipment for prevention of falls from a height. Ropes having core and shell with a small extension

#### Характеристики на въжето:

Сила на скъсване	3000 daN(kg)
Якост с възел осмица	1900 -2100 daN(kg)
Якост с възел девятка	2000 - 2200 daN(kg)
Брой падания с фактор 1	>20 със 100 kg
Сила на удара с фактор 0,3	5,1 kN
Елонгация 50/150 kg	2,8 - 4%
Приплъзване на бронята	0,48 - 0,9%
Тегло на метър	70- 75 g
% на бронята	36 - 44%
% на сърцевината	56 - 64%
Скъсяване след намокряне	3 – 4 %

#### Characteristics of the rope:

Tear strength	3000 daN(kg)
Strength of eight knot	1900 -2100 daN(kg)
Strength of nine knot	2000 - 2200 daN(kg)
Number of falls of factor 1	>20 with 100 kg
Impact force of factor 0,3	5,1 kN
Elongation 50/150 kg	2,8 - 4%
Bumper slip	0,48 - 0,9%
Weight per meter	70- 75 g
% of the bumper	36 - 44%
% of the core	56 - 64%
Shortening after wetting	3 – 4 %

Предназначението на ринговете (примки) е за свързващ елемент или съставна част на една спирачна система или подсистема, както и за изготвяне на временни клупове за изкачване.

The purpose of rings (loops) is: a connecting element or component of a braking system or subsystem, as well as preparation of provisional loops for climbing.

Използваните размери в EVN България са с ширина 25 – 30 мм и дължина 0,6; 0,8; 1,5; и 2,0 метра.

Dimensions used in EVN Bulgaria have width 25-30 mm and length 0.6, 0.8, 1.5, and 2.0 meters.

Краищата на ринговете (примките) са безконечно зашити.

The ends of rings (loops) are sewn with no thread.

Ринга задължително трябва да бъде в ярък цвят, например червен.

The ring must be in a bright colour such as red.

Силата на скъсване на ринга е 2200 – 3000 daN(kg). Ринговете задължително трябва да отговарят на стандарт БДС EN 566:2007 Екипировка за алпинизъм. Клупове. Изисквания за безопасност и методи за изпитване

The breaking force of the ring is 2200 - 3000 daN (kg). Rings must comply with standard BS EN 566:2007 Equipment for mountaineering. Loops. Safety requirements and testing methods

Сак за съхранение и транспортиране. Предназначен е за съхранение и транспорт на въжето и ринговете, и е неразделна част от въжето.

Bag for storage and transportation. It is designed for storage and transport of the rope and the rings. The bag is an integral part of the rope

Сака е с кръгло дъно с височина 60 – 65 см и обем 22 – 24 литра.

The bag shall have a round bottom with a height of 60-65 cm and volume 22 - 24 litres.

Върху вътрешния капак да има джоб с цип. Задължително да има пришити странична дръжка и халка в горната част за носене с ръка и извличане с въже.

The inner cover should have a zip pocket. It must have sewn a side handle and a ring at the top for carrying by hand and dragging with a rope.

Сака да е с вътрешен капак с прозорец, за да се вижда какво има вътре.

It is hoped that the bag has an inner cover with a window to be seen what's inside.

Материала за сака е PVC, устойчиво на UV лъчи. PVC трябва да е одобрено за употреба в ЕС. Дръжката и халката да са изработени от полиестерни ленти.

The material for the bag is PVC, resistant to UV rays. PVC must be approved for use in the EU. The handle and the ring are made of polyester tapes.

Потенциалният срок на употреба за всички продукти от настоящата спецификация е от 5 до 10 години.

Potential period of use for all products of this specification is 5 to 10 years.

#### Опаковка

Според изискванията на стандарт БДС EN 365-2007 т.4.9

Към всяко изделие се прилага и

- Сертификат за годност на български език;
- Информация за производителя съдържаща най-

#### Package

According to the requirements of Standard EN 365-2007 section 4.9

To each item applies:

- Certificate of suitability in Bulgarian;
- Manufacturer information including at least the

малко изискванията на т. 7 от БДС EN 361:2002

- Инструкция за употреба на български език съгласно изискванията на БДС EN 365-2007 т.4.2

- Инструкция за поддържане съгласно изискванията на БДС EN 365-2007 т.4.3

- Инструкция за периодични проверки съгласно изискванията на БДС EN 365-2007 т.4.4

requirements laid down in section 7 of BS EN 361:2002

- Instructions for use in Bulgarian in accordance with BS EN 365-2007 sec 4.2

- Instructions for use in accordance with BS EN 365-2007 sec 4.2

- Instructions for periodic inspections in accordance with BS EN 365-2007 sec 4.4

**С подписването на настоящите Технически изисквания, Кандидатът гарантира за тяхното приемане, спазване и точно изпълнение, както и че предлаганите от него продукти съответстват изцяло на описаните по-горе изисквания**

Фирмен печат:.....

Подпис с правна сила: .....

**Позиция 2: Съединители**

Техническо описание:

EVN EP EAD – TO 133/01

Издание: 15.01.2015

Техническа област: CB

Technical description:

EVN EP EAD – TO 133/01

Edition: 15.01.2015

Technical area: CB

Кратко текстово обозначение

Съединители, участващи при изграждане на предпазни системи при работа на височина.

Short text symbols

Connectors taking part in the development of safety systems for work at height.

Допълнителна информация

ТО 133 - Съединителите се използват за осигуряване при изкачване и слизане на всички видове стълбове, работа на височина при сгради или покривни конструкции. Също и при изграждане на конструкции за снемане на пострадал при работа на височина.

Съединители според БДС EN 362 са тези, които са свързващ компоненти или отделни елементи, например карабинер в спирачната система

More details

ТО 133 – Connectors shall be used for securing when climbing and descending all types of pillars, work at height on buildings or roof structures. Also in the construction of structures to take down an injured person when working at height.

Connectors according to BS EN 362 are those connecting components or separate items such as snap hook in the brake system

Допълнително описание:

Съединителите трябва да отговаря на:

БДС EN 12275:2013 Екипировка за алпинизъм.

Съединители. Изисквания за безопасност и методи за изпитване или еквивалент

БДС EN 362 Лични предпазни средства срещу падане от височина, съединители или еквивалент

БДС EN 365 Лични предпазни средства срещу падане от височина, общи изисквания към инструкциите за употреба и маркировка или еквивалент

Further description:

Connectors must comply with:

BS EN 12275:2013 Equipment for mountaineering.

Connectors. Safety requirements and testing methods or equivalent

BS EN 362 Personal protective equipment against falls from height, connectors or equivalent

BS EN 365 Personal protective equipment against falls from height. General requirements to the User's Guide and marking or equivalent

Видове и конструкция

1. Карабинер с автоматично заключваща муфа - стоманен карабинер с предпазител с двойно заключване. Карабинера е с овална и симетрична форма (елипсоиден карабинер). Блокирането на ключалката става автоматично, без каквато и да било намеса на ползвателя.

Задължително да отговаря на изискванията на:

- БДС EN 362 Лични предпазни средства срещу падане от височина, съединители, клас В

- Карабинера трябва да отговаря на система Keylock за предотвратяване нежелано закачане на карабинера.

- Карабинера отговаря и на система на затваряне с автоматична муфа TRIACT (карабинерът се отваря с три движения).

Types and structure

1. Snap hook with automatic locking sleeve - steel snap hook with a double lock screw. The snap hook is oval and has symmetrical shape (elliptic snap hook).

It is used to the safety strap, at the end of the security belt or for temporary belt anchorages and meets the requirements for working in difficult conditions. It is typical that the blocking of the lock is done automatically without any user intervention.

It must meet the requirements of:

- BS EN 365 Personal protective equipment against falls from height. General requirements to the User's Guide and marking, class B

- The snap hook must comply with the system Keylock to prevent unwanted hanging of the snap hook.

- The snap hook complies with the locking system with automatic lock TRIACT (the snap hook opens with three acts).

Технически изисквания

Голяма ос:	24 – 27 kN
Малка ос:	7 - 10 kN
Отворена ключалка:	7 – 8 kN
Отвор:	19 - 21 mm
Система на затваряне:	TRIACT-LOCK

Technical requirements:

Major axis:	24 – 27 kN
Minor axis:	7 - 10 kN
Open lock:	7 – 8 kN
Opening:	19 - 21 mm
Locking system:	TRIACT-LOCK

2. Карабинер, стоманен с муфа с червен предпазен индикатор

Карабинерът трябва да е изработен от висококачествена стомана.

2. Snap hook made of steel with clutch with red protective indicator

The snap hook must be manufactured of high quality steel.

Карабинерът да е с овална и симетрична форма (елипсоиден карабинер) за опти-мално позициониране на средствата (мака-ри, самохвати, спирачно устройство и др.)

Заклучването на карабинера трябва да става по системата SCREW-LOCK – ръчно блокиране на ключалката чрез завиване на муфа.

Карабинера трябва да отговаря на система Keylock за предотвратяване нежелано зака-чане на карабинера

Карабинерът трябва да има червен инди-катор, който се вижда, ако муфата не е завита.

Червеният индикатор трябва да е траен, ин-тегриран с конструкцията на карабинера.

Изпитанията на карабинера да са направени заедно с червеният индикатор.

Задължително да отговаря на изискванията на: БДС EN 362 Лични предпазни средства срещу падане от височина, съединители, клас B

Технически изисквания:

Голяма ос:	24 – 27 kN
Малка ос:	7 - 10 kN
Отворена ключалка:	7 – 8 kN
Отвор:	19 - 21 mm
Система на затваряне:	SCREW-LOCK

3.Майон. - винтов елемент стомана. – 7 мм.

Задължително да отговаря на изискванията на: БДС EN 12275:2013 Екипировка за алпинизъм.

Съединители. Изисквания за безопасност и методи за изпитване - клас Q

БДС EN 362 Лични предпазни средства срещу падане от височина, съединители – тип Q

Майона е с овална и симетрична форма.

Майона задължително трябва да бъде изработен от поцинкована стомана.

Муфата на майона да може да се затяга с гаечен ключ.

Технически изисквания

Голяма ос:	25 kN
Малка ос:	10 kN
Отвор:	16 – 18 mm
външна дължина	75 – 85 mm
Тегло	55 – 65 g
Система на затваряне:	муфа

Маркировка

Маркировката задължително да отговаря и изпълнява изискванията на БДС EN 365 Лични предпазни средства срещу падане от височина, общи изисквания към инструкциите за употреба и маркировка. Тя трябва да съдържа:

- запазена марка, ако има такава
- EN 362:05/ - номер на стандарта, година на влизане в сила, буква показваща съответния клас към стандарт
- CE - съответствие с директива 89/686/CEE
- номер на сертифициращата организация
- идентификация на производителя

The snap hook must be oval and symmetrically shaped (elliptical snap hook) for optimal position-ing of the devices (pulleys, ascenders, stopper device, etc.)

SCREW-LOCK system will be used to lock the snap hook – manual blocking the locker by screwing the clutch.

The snap hook must comply with the system Keylock to prevent unwanted hanging of the snap hook.

The snap hook should have a red indicator to show when the clutch is not screwed.

The red indicator must be permanent, integrated with the snap hook structure. Snap hook tests should be made with the red indicator

It must comply with:

BS EN 362 Personal protective equipment against falls from height, connectors, class B

Technical requirements:

Major axis:	24 – 27 kN
Minor axis:	7 - 10 kN
Open lock:	7 – 8 kN
Opening:	19 - 21 mm
Locking system:	SCREW-LOCK

3.Maillon 7 mm

It must meet the requirements of:

BS EN 12275:2013 Equipment for mountaineering.

Connectors. Safety requirements and test methods - Class Q.

BS EN 362 Personal protective equipment against falls from a height, connectors – Q type

The maillon has oval and symmetrical shape.

The maillon must be made of galvanized steel.

The screw lock of the maillon can be tightened with a spanner wrench.

Technical requirements

Major axis:	25 kN
Minor axis:	10 kN
Opening:	16 – 18 mm
External length	75 – 85 mm
Weight:	55 – 65 g
Locking system:	Screw lock

Marking

The marking must comply and meet the requirements of BS EN 365 Personal protective equipment against falls from a height, general requirements to the instructions for use and marking. It should contain:

- Trademark, if any
- EN 362:05/ - number of the standard, year of validation, letter showing the relevant class to standard
- CE - conformity with Directive 89/686/EEC
- Number of the certifying organization
- Identification of the manufacturer



- 2-те последни цифри на годината на производство  
- модел на средството  
<- ...kN--> - якост на опън в kN при натоварване по голямата ос със затворена муфа  
- якост на опън в kN при натоварване по малката ос със затворена муфа  
- пиктограма, напомняща на потребителя да прочете инструкцията за употреба

**Опаковка**

Според изискванията на стандарт БДС EN 365-2007 т.4.9

- Сертификат за годност от производителя;  
- Инструкция за периодични проверки съгласно изискванията на БДС EN 365-2007 т.4.4

- 2 last digits of year of manufacture

- model of the tool

<- ... KN -> - tensile strength in kN with load on the major axis with locked screw  
- tensile strength in kN with load on the minor axis with locked screw

- pictogram, reminding the user to read the user guide

**Package**

According to the requirements of Standard EN 365-2007 section 4.9

- Certificate of suitability from the manufacturer;  
- Instructions for maintenance in accordance with BS EN 365-2007 sec 4.3

**С подписването на настоящите Технически изисквания, Кандидатът гарантира за тяхното приемане, спазване и точно изпълнение, както и че предлаганите от него продукти съответстват изцяло на описаните по-горе изисквания**

Фирмен печат:.....

Подпис с правна сила: .....

**Позиция 3: Механизми за спасяване\_Mechanisms for rescue**

Позицията е съставна и се състои от два компонента(i. TO 128 - Автоматично блокиращ десандьор, ii. TO 131 - Спирачно устройство за въже с ремък с интегриран поглъщател на енергия), като всеки един компонент е представен с отделно техническо описание.

**3.1. Автоматично блокиращ десандьор**

Техническо описание:

EVN EP EAD – TO 128/00

Издание: 05.09.2013

Техническа област: CB

Technical description:

EVN EP EAD – TO 128/00

Edition: 05.09.2013

Technical area: CB

Кратко текстово обозначение

Автоматично блокиращ десандьор

Short text symbols

Automatic blocking descender

Допълнителна информация

Устройство, подходящо за спасителни операции при работа на височина.

More details

Device suitable for rescue operations when working at height.

Допълнително описание:

Десандьорът представлява автоматично блокиращо устройство с антипаник функция, подходящ за работа с въжен достъп и спасителни акции.

Устройството трябва да позволява освобождаване на въжето и да се осъществява контролирано спускане.

Устройството да има антипаник функция, която се задейства ако ползвателят дръпне много силно ръкохватката. С възможност за блокиране на въжето при позициониране, без да се налага фиксиране на въжето върху уреда. Да има блокировка при неправилно включване на въжето. Десандьорът трябва да функционира върху единично въже с диаметър 11,0 мм.

Десандьорът трябва да има ергономична дръжка с вграден бутон за облекчено спускане по наклон.

Работно натоварване на десандьора - 150 кг.

Минимална височина за спасяване - 50 м.

Further description:

The descender is an automatic blocking device with anti-panic function, suitable for work with rope access and rescue operations.

This device should allow the release of the rope and realization of controlled descent.

The device should have anti-panic function, which is activated if the user pulls the grip very strongly. It should be possible to block the rope when positioning, without having to fix the rope on the device. Blocking should be available if improperly entered rope.

The descender must function on a single rope with diameter 11.0 mm.

The descender should have an ergonomic handle with an integrated button to relieve the downhill descending.

Workload of the descender - 150 kg.

Minimum height for rescue – 50m.

Устройството трябва да отговаря на:

1. CE EN 341 class A - Personal fall protection equipment. Descender devices for rescue
2. CE EN 12841 type C - Personal fall protection equipment. Rope access systems. Rope adjustment devices или еквивалент

This device must comply with:

1. CE EN 341 class A - Personal fall protection equipment. Descender devices for rescue
2. CE EN 12841 type C - Personal fall protection equipment. Rope access systems. Rope adjustment devices or equivalent

**3.2. Спирачно устройство за въже с ремък с интегриран поглъщател на енергия**

Техническо описание:

EVN EP EAD – TO 131/00

Издание: 05.09.2013

Техническа област: CB

Technical description:

EVN EP EAD – TO 131/00

Edition: 05.09.2013

Technical area: CB

Кратко текстово обозначение

Спирачно устройство за въже с ремък с интегриран поглъщател на енергия.

Short text symbols

Breaking device for rope with a strap with integrated energy absorber.

Допълнителна информация

Спирачно устройство се използва за осигуряване при изкачване, слизане и движение по конструкции при работа на височина.

More details

The breaking device is used for securing when climbing, descending and moving on structures when working at height.

Допълнително описание:

Спирачното устройство трябва да представлява ефикасна спирачна система, която да предотвратява падане при работа на височина, както и при качване и слизане от конструкции.

Further description:

Braking device must be an efficient braking system that prevents falling when working at height as well when getting on and off structures. The braking device must be quickly and easily installable on the rope and to

Спирачното устройство трябва да може да се инсталира се бързо и лесно на въжето и да следва движението на ползвателя, без да е необходима намеса от негова страна. В случай на падане, подхлъзване или неконтролируемо спускане спирачното устройство блокира незабавно към въжето и спира падането, дори и при намеса от страна на ползващия осигурителната система – хващане на въжето над или под устройството или хващане на самото устройство.

Спирачното устройство трябва да може да функционира върху вертикално или наклонено въже.

Спирачното устройство трябва да се движи по осигурителното въже (нагоре и надолу) без намеса с ръка.

Спирачното устройство трябва да функционира върху единично въже с диаметър 11,0 мм.

Устройството трябва да бъде снабдено с карабинер за присъединяване.

Устройството трябва да отговаря на:

1. CE EN 353-2 Personal protective equipment against falls from a height - Part 2: Guided type fall arresters including a flexible anchor line или еквивалент
2. CE EN 12841 type A - Personal fall protection equipment. Rope access systems. Rope adjustment devices или еквивалент

В комплект със спирачното устройство трябва да бъде доставен и ремък с интегриран поглъщател на енергия.

Ремъкът служи за присъединяване на спирачното устройство към предпазен колан (сбруя) и поглъща енергията от падане чрез разкъсване на шевове на поглъщателя на енергията.

Дължината на ремъка трябва да бъде 20 см.

Устройството трябва да отговаря на:

CE EN 355 Personal protective equipment against falls from a height - Energy absorbers или еквивалент

follow the run of the user, without the need for his intervention. In case of falling or slipping out of control, braking device blocks immediately to the rope and stops the fall, even under the intervention by the user of the security system – gripping the rope above or under the device or gripping the device itself.

The braking device must be able to operate on vertical or angled rope.

The braking device must run on the security rope (up and down) without intervention by hand.

The braking device must operate on a single rope with a diameter of 11.0 mm.

The device must be equipped with a snap hook for connection.

This device must comply with:

1. CE EN 353-2 Personal protective equipment against falls from a height - Part 2: Guided type fall arresters including a flexible anchor line or equivalent
2. CE EN 12841 type A - Personal fall protection equipment. Rope access systems. Rope adjustment devices or equivalent

To complete the breaking device must be provided also a strap with integrated energy absorber.

The strap shall serve for connecting the breaking device to a safety strap (harness) and absorbs the energy of fall by tearing the seams of the energy absorber.

The strap length must be 20 cm.

The device must comply with:

CE EN 355 Personal protective equipment against falls from a height - Energy absorbers or equivalent description.

**С подписването на настоящите Технически изисквания, Кандидатът гарантира за тяхното приемане, спазване и точно изпълнение, както и че предлаганите от него продукти съответстват изцяло на описаните по-горе изисквания**

Фирмен печат:.....

Подпис с правна сила: .....

**Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия**

Техническо описание:

EVN EP EAD – TO 132/00

Издание: 05.09.2013

Техническа област: CB

Technical description:

EVN EP EAD – TO 132/00

Edition: 05.09.2013

Technical area: CB

Кратко текстово обозначение

Изоляционна телескопична щанга и съединител  
(тръбна кука)

Short text symbols

Insulation telescopic rod and connector (pipe hook)

Допълнителна информация

Изоляционната телескопична щанга и съединителят  
(тръбната кука) служат за създаване на въжена  
осигурителна линия при работа по въздушни  
електропроводи.

More details

Insulation telescopic rod and the connector (pipe hook)  
serve for creating rope security line when working on  
overhead electric lines.

Допълнително описание:

Изоляционната телескопична щанга и съединителят  
(тръбната кука) служат за създаване на въжена  
осигурителна линия при работа по въздушни  
електропроводи. С разпънатата щанга дистанционно  
се създава опорна точка на временна въжена  
осигурителна линия за безопасно качване и слизане  
по стълбове на въздушни електропроводи. С  
щангата се закача/откача съединител (тръбна кука) с  
въжената линия по конструкцията на стълбовете.  
Щангата трябва да бъде изолационна за напрежение  
30 kV. Отделните секции на щангата да имат сигурно  
заклучване (блокиране) в разтегнато или прибрано  
състояние. Работната височина на щангата трябва да  
бъде минимум 9.30 м. Дължината на щангата в  
транспортно състояние трябва да бъде максимум  
1,80 м.Върха на щангата трябва да завършва с изолиран  
накрайник (1000V), съвместим със съединителя  
(тръбната кука). Щангата трябва да бъде лека, с  
максимално тегло до 5,00 кг. Щангата трябва да е  
окомплектована с предпазен калъф, служещ за  
съхранение и транспорт

Further description:

Insulation telescopic rod and the connector (pipe hook)  
serve for creating rope security line when working on  
overhead electric lines. With the stretched rod remotely is  
created a fulcrum of a temporary rope security line for  
safely climbing up and down the pillars of overhead  
electric lines. The rod is used to attach/detach a connector  
(pipe hook) with the funicular in the structure of the  
pillars.The rod should be dielectric for a voltage of 30 kV.  
Different sections of the rod should have a secure lock  
(blocking) in the extended or retracted position. The  
working height of the rod should be minimum 9.30 m.  
The length of the rod in transport position must not  
exceed 1.80 mThe top of the rod should end with an isolated plug  
(1000V) that is compatible with the connector (pipe  
hook). The rod should be light, with a maximum weight  
of 5.00 kg. The rod must be equipped with a protective  
case, serving for conservation and transportСъединителят (тръбната кука) трябва да може лесно  
да се закача и откача с телескопичната щанга. Да  
има широк отвор и да може да се монтира на кръгъл  
профил с диаметър до Ø90 мм или на квадратен  
профил 90x90 мм. Съединителят трябва да е  
изолиран (1000V).Съединителят трябва да има сигурно заключване,  
предотвратяващо случайното откачане от профила.  
Сила на счупване 2300 daN (kg).The connector (pipe hook) must be able to easily attach  
and detach with the telescopic rod. It must have a wide  
opening and to be able to be mounted on a circular  
profile with a diameter up to Ø90 mm or on square  
profile 90x90 mm.

The connector must be isolated (1000V).

The connector must have secure lock which prevents  
accidental detach from the profile. Crushing strength  
2300 daN (kg).

Съединителят трябва да отговаря на:

- БДС EN 362 Лични предпазни средства срещу  
падане от височина. Съединители, клас А или  
еквивалент

The connector must comply with:

- EN 362 Personal protective equipment against falls from  
a height – Connectors, class A or equivalent**С подписването на настоящите Технически изисквания, Кандидатът гарантира за тяхното  
приемане, спазване и точно изпълнение, както и че предлаганите от него продукти съответстват  
изцяло на описаните по-горе изисквания**

Фирмен печат:.....

Подпис с правна сила: .....

**Позиция 5: Сбруя и защитни средства при качване и позициониране**

Позицията е съставна и се състои от три компонента(i. Раменно-бедрен колан (сбруя), ii. У образно предпазно въже комбинирано с поглъщател на енергия (абсорбер) и карабини(куки), iii. Позициониращо въже с регулиращ механизъм), като всеки един компонент е представен с отделно техническо описание

**5.1. Раменно-бедрен колан (сбруя),**

Техническо описание:

EVN EP EAD – TO 120/02

Издание: 15.01.2015

Техническа област: CB

Technical description:

EVN EP EAD – TD 120/02

Edition: 15.01.2015

Technical area: CB

Кратко текстово обозначение

Раменно-бедрен колан (сбруя) - предпазен колан за цяло тяло

Short text symbols

Shoulder-thigh belt for the whole body (harness)

Допълнителна информация

ТО 120/01 - Раменно-бедрен колан (сбруя) – предпазен колан е лично предпазно средство за предпазване от падане при работа на височина. Той е част от спирачната система, предназначена да задържа тялото при падане от височина. Служи за предпазване при изкачване и слизане на всички видове стълбове, работа на височина при сгради или покривни. Предпазният колан за цяло тяло се състои от ремъци, принадлежности, катарами или други елементи, монтирани и комплектувани по подходящ начин, така че да поддържат тялото на потребителя и да го задържат по време на падане и спиране на падането.

Предпазния колан за цяло тяло трябва да:

- дава възможност за достъп и напускане на работното място в наклонен или висящо положение в системата
- възпрепятства свободното падане на потребителя
- позволява на потребителя да се движи между по-високи и по-ниски позиции, и позволява прекосяване
- използва за връзка с работното въже с дълбока закрепваща позиция на колана
- може да се включва и с работно въже и въже за безопасност, които са закрепени отделно към конструкцията
- може, още при изграждане на работното място, да се използва за позициониране на работното място

More details

TD 120/01 - Shoulder-thigh belt for the whole body (harness) -safety belt is a personal protective equipment to prevent person from falling when working at height. It is part of a fall arrest system designed to hold the body in case of falling. It shall be used to protect the user when climbing and descending all types of pillars, when working at height in buildings or.

The whole body safety belts consists of belts, accessories, buckles or other elements mounted and equipped appropriately so as to maintain the user's body and hold it during the falling and stop the fall.

The safety belt must:

- allow accessing and leaving the workplace in tilted or hanging position
- prevent the user from falling
- allow the user to move among higher and lower positions as well as crossing
- use deep anchoring position of the belt to connect with the rope
- allow to be connected to both the operating rope and the safety rope which ropes must be separately fastened to the construction
- allow, during the workplace construction, to be used for workplace positioning.

Допълнително описание:

Системата трябва да отговаря на:

БДС EN 353-2:2003 Лични предпазни средства срещу падане от височина. Част 2: Спирачни устройства срещу падане с водач по гъвкава осигурителна линия

БДС EN 354:2002 Лични предпазни средства срещу падане от височина, предпазни въжета или еквивалент

БДС EN 355:2003 Лични предпазни средства срещу падане от височина, поглъщатели на енергия или еквивалент

БДС EN 358:2002 Лични предпазни средства за поддържане при работа и предотвратяване на падане от височина. Колани за поддържане и ограничаване при работа и предпазни въжета или еквивалент

БДС EN 361:2003 Лични предпазни средства срещу падане от височина, предпазни колани за цялото тяло или еквивалент

БДС EN 362:2005 Лични предпазни средства срещу

Further description:

The system must meet the following requirements:

BS EN 353-2:2003 Personal protective equipment against falls from a height. Part 2: Guided type fall arresters with a flexible anchor line or equivalent

BS EN 354:2002 Personal protective equipment against falls from a height, protective ropes or equivalent

BS EN 355:2003 Personal protective equipment against falls from a height, energy absorbers or equivalent

BS EN 358:2002 Personal protective equipment for work positioning and prevention of falls from height. Supporting and limiting belts and safety ropes or equivalent

BS EN 361:2003 Personal protective equipment against falls from a height, protective belts for the entire body or equivalent

BS EN 362:2005 Personal protective equipment against

падане от височина, съединители или еквивалент  
БДС EN 363:2003 Лични предпазни средства срещу  
падане, системи за лични предпазни средства срещу  
падане или еквивалент  
БДС EN 365:2004+AC:2006 Лични предпазни  
средства срещу падане от височина. Общи  
изисквания към инструкциите за употреба,  
поддържане, периодична проверка, ремонт,  
маркировка и опаковка или еквивалент  
БДС EN 795:2002 Защита срещу падане от височина.  
Осигурителни устройства. Изисквания и методи за  
изпитване. или еквивалент

#### Конструкция

Позициониращ колан - той е част от предпазния колан за цялото тяло. Коланът да е изпълнен от текстилен ремък с ширина най-малко 40 мм. Ремъкът носи затваряща и регулираща катарама, която да позволява бързо и лесно закопчаване и регулиране на дължината според размерите на ползвателя. Закопчаването на катарамата да е изпълнено чрез промушване. Не се допуска самоволно разкопчаване на катарамата дори и при триене по време на работа по железобетонни стълбове.

За повишаване на безопасността и удобството по време на работа, коланът да опира към кръста на ползвателя чрез допълнително уширение  $\approx 20\text{cm.}$  / - възглавница, която трябва да е ергономична, изпълнена от гъвкава, удобно мека и здрава материя, която да създава и комфорт при работа. В задната страна коланът да носи халки или карабини, които да дават възможност за закачване на чанта с инструменти.

Раменно-бедрен колан (сбруя) – предпазен колан за цяло тяло се състои от:

- Раменен колан
- Позициониращ колан
- Придържащи халки
- Захващи халки
- Панел за гърба
- Халки за краката

Текстилните ленти и шевните конци на предпазния колан трябва да са от обикновено или многоплетено синтетично влакно. Максималната сила на опън трябва да е най-малко 0,6 N/tex. Широчината на основните ремъци трябва да е най-малко 40мм, а на второстепенните най-малко 20 мм. Лентите трябва да бъдат оцветени в ярки цветове, даващи възможност за ясна визуализация при мъгла или намалена видимост.

Ремъците не трябва да се приплъзват и не трябва да се разкопчават сами.

Шевните конци, които се използват, трябва да са физически съвместими с текстилната лента, както и качеството им трябва да е съвместимо с това на текстилната лента. Те трябва да са с контрастен оттенък или цвят спрямо тези на текстилните ленти. На текстилните ленти трябва да има меки подложки осигуряващи комфорт при продължителна работа. Задължително да има халки за краката прихващащи крака около бедрото на потребителя. Халките да са ергономични, да осигуряват необходимия комфорт без да пречат на кръвообращението на потребителя.

falls from a height, connectors or equivalent  
BDS EN 363:2003 Personal protective equipment against falling, fall arrest systems or equivalent

BS EN 365:2004+AC:2006 Personal protective equipment against falls from a height. General requirements to the instructions for use (User's Guide), maintenance, periodic examination, repair, marking and packaging or equivalent

BS EN 795:2002 Personal protective equipment against falls from a height. Anchor devices. Requirements and test methods. or equivalent

#### Construction

Positioning belt - a part of the belt for the entire body. The belt shall be made of a textile lanyard with a width of at least 40 mm. The belt shall be equipped with adjustable buckle closure, which allows quick and easy fastening and adjusting of the length in accordance with the user's size. The buckle shall be fastened by inserting. Buckle unfastening shall not be allowed even in the appearance of friction when working on reinforced concrete pillars.

To improve safety and comfort during operation the belt shall surround the user's waist by further widening  $\approx 20\text{ cm.}$  / - cushion that must be ergonomic, made of flexible, soft, comfortable and durable material to create comfort at work.

Rings or snap hooks shall be positioned at the rear part of the belt to allow hanging a tool bag.

Shoulder-thigh belt (harness) - the whole body safety belt shall consist of:

- Shoulder belt
- Positioning belt
- Retaining rings
- Grip rings
- Panel for the back
- Rings for the feet

Textile belts and sewing thread of the safety belt must be made of conventional or multithreaded synthetic fibres. The maximum tensile strength must be at least 0,6 N / tex. The width of the main belt should be at least 40 mm and of the secondary, at least 20 mm.

Strips should be in bright colours allowing clear visualization in fog or in case of reduced visibility.

The straps should not slide or unhook by themselves.

Sewing threads must be physically compatible with the textile belt and their quality must be compatible with that of the textile belt. Their shade or colour shall be in contrast to that of the textile belts.

Textile belts must have soft pads providing comfort during prolonged operation.

Feet rings, which capture the legs around the user's thigh are obligatory. The rings shall be ergonomic, providing the required comfort and shall not affect the user's blood circulation. The rings shall be adjustable and shall be

Халките да имат възможност за регулировка като са оборудвани с затваряща и регулираща катарамата. Катарамата трябва да се затваря чрез промушване. Раменно-бедрения колан (сбруя) да бъде с три предпазни точки (D-образен метален пръстен на гърба и две отпред на гърдите – ляво и дясно, посредством две текстилни уши). Тези елементи трябва да са в съответствие с изискванията на БДС EN 358:2002 и БДС EN 813:2008

Панела за гърба да е ергономичен и да дава удобство при продължително използване на раменно-бедрения колан (сбруя).

Всички елементи да бъдат така конструирани за да не дават възможност за охлузвания на тялото на потребителя при продължително използване.

Металните обшивки трябва да отговарят на изискванията за защита от корозия, определени в БДС EN 362:1992.

#### Маркировка

Маркировката задължително да отговаря и изпълнява изискванията на БДС EN 365:2004+AC:2007 Лични предпазни средства срещу падане от височина. Общи изисквания към инструкциите за употреба, поддържане, периодична проверка, ремонт, маркировка и опаковка.

Маркировката трябва да е на български език и трябва да включва най – малко следното:

- а) пиктограма, показваща, че потребителят трябва да прочете информацията на производителя
- б) главна буква „А“ на всеки присъединителен елемент (халка) със спирачна функция.
- в) маркировка за идентификация на модела
- г) номерата на европейските стандарти на които отговаря предпазния колан за цяло тяло.
- д) сериен номер на изделието
- е) дата на производство
- ж) размер
- з) маркиране за ползване в Европейския съюз и номер на контролния орган за качество на производството
- и) наименование, или емблема на производителя

#### Опаковка

Според изискванията на стандарт БДС EN 365-2007 т.4.9

Към всяко изделие се прилага и

- Сертификат за годност на български език;
- информация за производителя съдържаща най-малко изискванията на т. 7 от БДС EN 361:2002
- Инструкция за употреба съгласно изискванията на БДС EN 365-2007 т.4.2
- Инструкция за поддържане съгласно изискванията на БДС EN 365-2007 т.4.3
- Инструкция за периодични проверки съгласно изискванията на БДС EN 365-2007 т.4.4
- Инструкция за ремонт съгласно изискванията на БДС EN 365-2007 т.4.5

equipped with fastening and adjustable buckle.

The buckle should be fastened via inserting. Shoulder-thigh belt (harness) shall have three safety points (D-shaped metal ring on the back and two frontal on the chest - left and right via two textile ears). These elements must be in compliance with the requirements of BDS EN 358:2002 and BS EN 813:2008

The back panel shall be with an ergonomic shape and shall provide comfort in case of prolonged shoulder-thigh belt (harness) usage.

All elements shall be designed not to cause any abrasions to the user during a prolonged use.

The metal lining must meet the corrosion protection standards, defined in BDS EN 362:1992.

#### Marking

The marking must meet and fulfil the requirements of BS EN 365:2004 + AC: 2007 Personal protective equipment against falls from a height. General requirements to the instructions for use (User's Guide), maintenance, periodic examination, repair, marking and packaging

The marking shall be in Bulgarian language and must include at least the following:

- a) the pictogram indicating that the user should read the manufacturer's information
- b) a capital letter "A" on each connecting element (ring) having braking function.
- c) model identification marking
- d) the number of European standards met by the harness.
- e) product's serial number
- f) date of production
- g) size
- h) marking for use in the European Union and the number of the production quality inspection authority
- i) manufacturer's name or logo

#### Package

According to the requirements of Standard EN 365-2007 section 4.9

To each item applies:

- Certificate of suitability in Bulgarian;
- Manufacturer information including at least the requirements laid down in section 7 of BS EN 361:2002
- Instructions for use in accordance with BS EN 365-2007 sec 4.2
- Instructions for maintenance in accordance with BS EN 365-2007 sec 4.3
- Instructions for periodic inspections in accordance with BS EN 365-2007 sec 4.4
- Instructions for repair in accordance with BS EN 365-2007 sec 4.5



## 5.2. Y образно предпазно въже комбинирано с поглъщател на енергия (абсорбер) и карабини (куки)

Техническо описание:  
EVN EP EAD – TO 129/01  
Издание: 15.01.2015  
Техническа област: CB

Technical description:  
EVN EP EAD – TO 129/01  
Edition: 15.01.2015  
Technical area: CB

Кратко текстово обозначение  
Y образно предпазно въже комбинирано с поглъщател на енергия (абсорбер) и карабини (куки)

Short text symbols  
Y – shaped protective rope combined with energy absorber and snap hooks (hooks)

Допълнителна информация  
TO 129 - Y образно предпазно въже в комбинирано с поглъщател на енергия (абсорбер) е лично предпазно средство за предпазване от падане при работа на височина. Системата служи за предпазване при изкачване и слизане от стълбове, работа на височина при сгради или покривни конструкции.

More details  
TO 129 - Y shaped safety wire with combined with an energy absorber is a personal protective equipment against fall when working at height. The system serves for protection when climbing and descending from posts, work at height for buildings or roof structures.

Системата трябва да:  
- дава възможност за достъп и напускане на работното място в наклонено или висящо положение в системата  
- възпрепятства свободното падане на потребителя  
- позволява на потребителя да се движи между повисоки и по-ниски позиции, и позволява прекосяване  
- се използва при изграждане на работното място, да се използва за позициониране на работното място  
- позициониране на работното място, ограничавайки движението на работещия в определена зона.

The system must:  
- allow access and exit from the workplace in tilted or hanging position in the system  
- prevents the user from free fall  
- allows the user to move between higher and lower positions, and allows crossing  
- is used when constructing the workplace to be used for positioning of the workplace  
- positioning of the workplace, limiting the moves of the workers in a specified zone.

Допълнително описание:  
Системата трябва да отговаря на:  
БДС EN 354:2002 Лични предпазни средства срещу падане от височина, предпазни въжета или еквивалент  
БДС EN 355:2003 Лични предпазни средства срещу падане от височина, поглъщатели на енергия или еквивалент  
БДС EN 362:2005 Лични предпазни средства срещу падане от височина, съединители или еквивалент  
БДС EN 363:2003 Лични предпазни средства срещу падане, системи за лични предпазни средства срещу падане или еквивалент  
БДС EN 365:2004+AC:2006 Лични предпазни средства срещу падане от височина. Общи изисквания към инструкциите за употреба, поддържане, периодична проверка, ремонт, маркировка и опаковка или еквивалент  
Поглъщател на енергия (абсорбер) съгласно БДС EN 355 е съставна част на спирачната система или подсистема, която намалява възникващите ударни сили, които оказват влияние върху човека, предпазния колан и опорното съоръжение.  
Предназначението му е да поеме енергията, която се развива при падане с максимална височина до 4 м включително карабините и рамото на Y - образното въже., редуцирайки силата, действаща върху тялото на ползвателя, до 6 kN.

Further description:  
The system must comply with:  
BS EN 354:2002 Personal protective equipment against falls from height, safety wires or equivalent  
BS EN 355:2003 Personal protective equipment against falls from height, energy absorbers or equivalent  
BS EN 362:2005 Personal protective equipment against falls from height, connectors or equivalent  
BS EN 363:2003 Personal protective equipment against falls, systems for personal protective equipment against falls or equivalent  
BS EN 365:2004+AC:2006 Personal protective equipment against falls from height. General requirements to the User's Guide, maintenance, periodic inspection, repair, marking and packaging or equivalent  
Energy absorber according to BS EN 355 is a component of the braking system or subsystem that reduces the arising impact forces that affect humans, the safety strap and the support facility.

It is designed to absorb the energy developed in fall with a maximum height up to 4 m including the snap hooks and the shoulder of the Y - shaped rope, reducing the effective force on the body of the user, up to 6 kN.

Конструкция

Structure

Поглъщателят на енергия (абсорбер) да е лентов от типа SK 12. Той трябва да бъде с две текстилни уши в краищата. Към едното ухо поглъщателят на енергия трябва да е захванат към Y-образното въже (неразглобяема връзка без помощта на съединители).

Y-образното въже представлява въже с централна точка и две рамена. В централната точка да бъде захванато към едното ухо на абсорбера без възможност за монтаж или демонтаж.

Y-образното въже да е изпълнено от полустатично въже тип А с диаметър 12 мм. Във въжето да има втъкана контролна нишка/и с различен от цвета на въжето в ярък цвят. Дължината на едното рамо да е най-много 1,5 м заедно с карабините (куките), клуповите и абсорбера.

Да е предвидена възможност за регулировка на дължината на всяко рамо на въжето поотделно. Клуповите в краищата на въжето да бъдат защитени срещу разнищване с пластмасови накрайници.

В краищата на двете рамена на въжето да са захванати стоманени карабинери от типа FS 92 с вътрешен размер най-малко 90 милиметра.

Цялостната система - Y-образното въже, карабини и поглъщател на енергия (абсорбер) да е с тегло най-много 2,0 килограма.

#### Маркировка

Маркировката задължително да отговаря и изпълнява изискванията на БДС EN 365:2004+AC:2006 Лични предпазни средства срещу падане от височина. Общи изисквания към инструкциите за употреба, поддържане, периодична проверка, ремонт, маркировка и опаковка

Етикетът на поглъщателя на енергия (абсорбера) трябва да съдържа най-малко следните данни:

- типово означение на изделието.
- предназначение
- номенклатурен номер.
- размер
- дата на производството
- сериен номер
- нормативен документ (стандарт/и)
- поле в което да е указана датата на следващия периодичен преглед
- маркиране за ползване в Европейския съюз и номер на контролния орган за качество на производството
- знак „Прочети упътването!“
- наименование, или емблема на производителя.

Карабинерите (куките) да имат най-малко означени:

- маркиране за ползване в Европейския съюз и номер на контролния орган за качество на производството
- нормативен документ (стандарт/и)

#### Опаковка

Според изискванията на стандарт БДС EN 365-2007 т.4.9

Към всяко изделие се прилага и

The energy absorber must be of band-type SK 12. It must have two textile loops at the ends. To one loop the energy absorber must be attached to the Y-shaped rope (indestructible connection without using connectors).

Y-shaped rope is a rope with a central point and two shoulder sides. In the central point should be secured to the one loop of the absorber without the possibility of mounting or dismounting.

Y-shaped should be made by semi-static rope of type A with a diameter of 12 mm. The rope must have inwrought a control thread/s of bright colour different from the colour of the rope. The length of the one shoulder should be maximum 1.5 meters together with the snap hooks, the loops and the absorber.

An option should be provided for setting the length of each shoulder side of the rope separately.

The loops at the ends of the rope should be secured against disentanglement by plastic tips.

At the ends of the two shoulder sides of the rope should be attached steel snap hooks of the type FS 92 with internal size at least 90 millimeters.

The overall system – Y-shaped rope, snap hooks and energy absorber must have a weight of 2.0 kg at the most.

#### Маркинг

The marking must comply and meet the requirements of BS EN 365:2004+AC:2006 Personal protective equipment against falls from a height. General requirements for the User's Guide, maintenance, periodic inspection, repair, marking and packaging

The label on the energy absorber must contain at least the following information:

- type name of the product
- purpose
- nomenclature reference number
- size
- date of manufacture
- serial number
- normative document (standard/s)
- a field which states the date of the next periodic inspection
- marking for use in the European Union and the number of the controlling authority for production quality
- "Read the directions!" sign
- the name or emblem of the manufacturer.

The snap hooks should have indicated at least:

- marking for use in the European Union and the number of the controlling authority for production quality
- normative document (standard/s)

#### Package

According to the requirements of Standard EN 365-2007 section 4.9

To each item applies:

- Сертификат за годност на български език;
- Информация за производителя съдържаща най-малко изискванията на т. 7 от БДС EN 361:2002
- Инструкция за употреба съгласно изискванията на БДС EN 365-2007 т.4.2
- Инструкция за поддържане съгласно изискванията на БДС EN 365-2007 т.4.3
- Инструкция за периодични проверки съгласно изискванията на БДС EN 365-2007 т.4.4

- Certificate of suitability in Bulgarian
- Manufacturer information including at least the requirements laid down in section 7 of BS EN 361:2002
- Instructions for use in accordance with BS EN 365-2007 sec 4.2
- Instructions for maintenance in accordance with BS EN 365-2007 sec 4.3
- Instructions for periodic inspections in accordance with BS EN 365-2007 sec 4.4

### **5.3. Система позициониращо въже с карабини**

Техническо описание:

EVN EP EAD – TO 137/01

Издание: 15.01.2015

Техническа област: CB

Technical description:

EVN EP EAD – TO 137/01

Edition: 15.01.2015

Technical area: CB

Кратко текстово обозначение

Система позициониращо въже с карабини.

Short text symbols

Positioning rope with carabiners system.

Допълнителна информация

ТО 137 – Системата позициониращо въже с карабини е съставна част, използвана за свързване на предпазния колан за цяло тяло (сбруя) от кръста към точка за закрепване или като средство за придържане, обхващайки дадена конструкция.

More details

TD 137– The positioning rope with carabiners system is a component used to connect the whole body safety belt (harness) from the waist to the point of anchorage or as a positioning device, encompassing the structure.

Системата трябва да:

- възпрепятства свободното падане на потребителя
- се използва при изграждане на работното място, да се използва за позициониране на работното място
- позициониране на работното място, ограничавайки движението на работещия в определена зона.

The system must:

- prevent the user from falling
- be used at workplace construction, to be used for workplace positioning
- provide workplace positioning by limiting the movement of the worker within a given area.

Допълнително описание:

Системата трябва да отговаря на:

БДС EN 354:2002 Лични предпазни средства срещу падане от височина, предпазни въжета или еквивалент

БДС EN 355:2003 Лични предпазни средства срещу падане от височина, поглъщатели на енергия или еквивалент или еквивалент

БДС EN 362:2005 Лични предпазни средства срещу падане от височина, съединители или еквивалент

БДС EN 363:2003 Лични предпазни средства срещу падане, системи за лични предпазни средства срещу падане или еквивалент

БДС EN 365:2004+AC:2006 Лични предпазни средства срещу падане от височина. Общи изисквания към инструкциите за употреба, поддържане, периодична проверка, ремонт, маркировка и опаковка или еквивалент  
Въжето в системата трябва да отговаря на изискванията на БДС EN 354. То трябва да е с диаметър 14 или 16 мм.

Дължината на въжето без карабините е най-малко 1.5 м и най-много 2 м.

Срещу протриване на него трябва да има защитен гъвкав ръкав с дължина най-малко 80 см. Ръкава трябва да бъде от полиестерна лента и с различен цвят от въжето. Всички краища на въжето, и шевове трябва да са защитени с безцветен шлауф.

Работната дължина на въжето се регулира чрез „едноръка“ карабина – регулатор на дължината.

Further description:

The system must comply with:

BS EN 354:2002 Personal protective equipment against falls from height, safety wires or equivalent

BS EN 355:2003 Personal protective equipment against falls from height, energy absorbers or equivalent

BS EN 362:2005 Personal protective equipment against falls from height, connectors or equivalent

BS EN 363:2003 Personal protective equipment against falls, systems for personal protective equipment against falls or equivalent

BS EN 365:2004+AC:2006 Personal protective equipment against falls from height. General requirements to the User's Guide, maintenance, periodic inspection, repair, marking and packaging or equivalent  
The rope in the system must meet the requirements of the BS EN 354. It must be of 14 or 16 mm in diameter.

The length of the rope without carbiners has to be at least 1.5 m long or maximum 2 m long.

It must be protected against rubbing by a flexible sleeve, which must be at least 80 cm long. The sleeve should be made of polyester tape that is different in colour from that of the rope. All ends and seams of the rope must be protected with colourless shlauf.

The operating length of the rope must be controlled by "single-arm" carabiner - length regulator. "Single-arm"

„Едноръката“ карабина трябва да пропуска въжето само в посока притягане, в обратна посока трябва да е невъзможно преминаване на въжето без намесата на работещия. „Едноръката“ карабина трябва да има ухо към което с помощта на майон, въжето да се закрепва за предпазния колан за цяло тяло.

В единия край да има присъединена закрепваща кука. Закрепващата карабина трябва да има осигуровка срещу самоволно разкопчаване. Поставянето и свалянето на закрепващата кука да може да се извършва с една ръка. Закрепващата кука трябва да отговаря на БДС EN 362:2004. Клупът на въжето, които преминава през металното ухо на закрепващата карабина, трябва да защитени с метален или пластмасов маншон.

#### Маркировка

Маркировката задължително да отговаря и изпълнява изискванията на БДС EN 365:2004+AC:2006 Лични предпазни средства срещу падане от височина. Общи изисквания към инструкциите за употреба, поддържане, периодична проверка, ремонт, маркировка и опаковка Карабинерите (куките) да имат най малко означени:

- маркиране за ползване в Европейския съюз и номер на контролния орган за качество на производството
- нормативен документ (стандарт/и)

#### Опаковка

Според изискванията на стандарт БДС EN 365-2007 т.4.9

- Към всяко изделие се прилага и
- Сертификат за годност на български език;
- Информация за производителя съдържаща най-малко изискванията на т. 7 от БДС EN 361:2002
- Инструкция за употреба съгласно изискванията на БДС EN 365-2007 т.4.2
- Инструкция за поддържане съгласно изискванията на БДС EN 365-2007 т.4.3
- Инструкция за периодични проверки съгласно изискванията на БДС EN 365-2007 т.4.4
- Инструкция за ремонт съгласно изискванията на БДС EN 365-2007 т.4.5

carabiner must only let the rope through towards the fastening and tightening direction, it shall be impossible for the rope to return into the opposite direction without the user's assistance. "Single-arm" carabiner must have an eye through which the rope shall be linked by a maillon to the whole body safety belt.

There must be a connecting fastening hook at one of the ends. The fastening carabiner must be protected against unintentional unfastening. Fitting and removing the fastening hook should be possible with one hand. The fastening hook must meet the requirements of BS EN 362:2004.

The loop of rope that passes through the metal tab of the fastening carabiner must be protected with metal or plastic sleeve.

#### Marking

The marking must meet and fulfil the requirements of BS EN 365:2004 + AC: 2006 Personal protective equipment against falls from a height. General requirements to the instructions for use (User's Guide), maintenance, periodic examination, repair, marking and packaging

The carabiners (the hooks) must have the following indicated on them:

- marking for use in the European Union and the number of the production quality inspection authority
- regulatory document (standard/s)

#### Package

According to the requirements of Standard EN 365-2007 section 4.9

To each item applies:

- Certificate of suitability in Bulgarian;
- Manufacturer information including at least the requirements laid down in section 7 of BS EN 361:2002
- Instructions for use in accordance with BS EN 365-2007 sec 4.2
- Instructions for use in accordance with BS EN 365-2007 sec 4.2
- Instructions for maintenance in accordance with BS EN 365-2007 sec 4.3
- Instructions for periodic inspections in accordance with BS EN 365-2007 sec 4.4

**С подписването на настоящите Технически изисквания, Кандидатът гарантира за тяхното приемане, спазване и точно изпълнение, както и че предлаганите от него продукти съответстват изцяло на описаните по-горе изисквания**

Фирмен печат:.....

Подпис с правна сила: .....

**Позиция 6: Чанти**

Техническо описание:

EVN EP EAD – 136/00

Издание: 18.12.2013

Техническа област: CB

Technical description:

EVN EP EAD – 136/00

Edition: 18.12.2013

Technical area: CB

Кратко текстово обозначение

Чанта инструменти за сбруя (колан)

Short text symbols

Tool bag for harness (belt)

Допълнителна информация

Чанта за инструменти за работа на височина по въздушни линии.

More details

Tool bag for work at height over overhead lines.

Допълнително описание:

Чантата за инструменти е предназначена за използване при работа на височина по въздушни линии.

Further description:

The tool bag is designed for use when working at height over overhead lines.

Чантата се закача към монтьорски колан (сбруя) посредством два карабинера със заключване, предотвратяващо случайното откачане.

The bag is strapped to the tool belt by two snap hooks with lock which prevents accidental detach.

Карабинерите трябва да подсилени и да могат да се въртят по оста си.

The snap hooks must be strengthened and be able to rotate around their axis.

Захващането на карабинерите към чантата трябва да е здраво и стабилно срещу скъсване и да може да издържа товар от минимум 10 кг. Карабинерите са разположени в задната горна част на чантата.

The hooks attached to the bag must be stable and secured against tearing and be able to withstand loads of at least 10 kg. The snap hooks are in the rear upper part of the bag.

Чантата трябва да е изработена от синтетичен материал ballistic nylon 1050D.

The bag should be made from synthetic material ballistic nylon 1050D.

Чантата се състои от едно основно отворено отделение за инструменти без капак за затваряне. Дъното на това отделение трябва да бъде допълнително подсилено.

The bag has an open main compartment for tools without lid for closing. The bag's bottom should be reinforced.

В предната част на чантата да има вграден джоб. Джобът да се затваря с капак, като самоволното му отваряне се предотвратява от лепяща лента. Най-отпред на чантата да има разположени държачи за инструменти.

The front of the bag should have a smaller pocket. They should be closed with a lid and secured with a velcro fastener against accidental opening. The bag should have tool compartments at its front side.

На най-натоварените места шевове да бъдат подсилени с метални капси.

The most heavily loaded seams should be reinforced with metal caps.

Чантата трябва да бъде със следните размери:

-Височина – 40 см.

-Ширина: – 25 см.

-Дебелина – 10 см.

-Цвят на чантата - черен

The bag should be with the following size:

-Height - 40 cm.

-Width: - 25 cm.

-Depth - 10 cm.

-Bag colour - black

Снимка на примерно изделие:

Illustration of a sample article:



**С подписването на настоящите Технически изисквания, Кандидатът гарантира за тяхното приемане, спазване и точно изпълнение, както и че предлаганите от него продукти съответстват изцяло на описаните по-горе изисквания**

Фирмен печат:.....

Подпис с правна сила: .....

### Въпросник за подбор-образец

към система за предварителен подбор на изпълнители

№ С-15-СВ-Д-134, с предмет: "Доставка на защитно оборудване за работа на височина по позиции, Позиция 1: Въжета, Позиция 2: Съединители, Позиция 3: Механизми за спасяване, Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия, Позиция 5: Сбруя и защитни средства при качване и позициониране, Позиция 6: Чанти за нуждите на дружества от групата EVN България."

<b>I</b>	<b>ОБЩА ИНФОРМАЦИЯ</b>	
1.	Кандидат	
2	Лице за контакт	
3	Телефон, факс, имейл	
4	Налична ли е промяна в обстоятелствата, декларирани с подаване на заявлението	
<b>II</b>	<b>ЗАЯВЛЕНИЕ</b>	
1	Дата на подаване на заявлението	
2	Обособени позиции, за които е подадено	
3	Производител	
4	Кратък профил на производителя (основна дейност, интернет страница, новини от последните 12 месеца)	
<b>III</b>	<b>ЮРИДИЧЕСКО ЛИЦЕ</b>	
1	Име	
2	Форма на ЮЛ	
3	Представяващи	
4	Начин на представяване	
5	Актуално състояние (несъстоятелност, ликвидация)	
<b>IV</b>	<b>ПРОФЕСИОНАЛНА КВАЛИФИКАЦИЯ</b>	
1	Система за управление на качеството	
2	Вид на внедрената система	
3	Дата на валидност на сертификата	
4	Възможност за доставка до 140 дни	
4.1.	Разполагате ли с техническа и финансова обезпеченост за реализиране на доставка до 140 дни след изпращане на заявление.	
5	Оторизации	
5.1.	Разполагате ли с актуална оторизация от производителя, посочен в II. 3.	
5.2.	Области на валидност на оторизацията (разпространение, поддръжка, монтаж, други)	
5.3.	Дата на валидност на оторизацията	



Попълва се отделно за всяко изделие към всяка позиция за която се кандидатства

V. ТЕХНИЧЕСКА АНКЕТНА КАРТА			
1.	Техническо описание за защитно оборудване за работа на височина. (Маркира се „Техническото описание“ на което отговаря оборудването за работа на височина към позицията за която се кандидатства)		
a.	EVN EP EAD – TO 129/01 Y образно предпазно въже комбинирано с поглъщател на енергия (абсорбер) и карабини (куки)	<input type="checkbox"/>	
b.	EVN EP EAD – TO 130/01 Въжета, рингове (примки), ленти и сак за транспортиране и съхранение	<input type="checkbox"/>	
c.	EVN EP EAD – TO 137/01 Система позициониращо въже с карабини	<input type="checkbox"/>	
d.	EVN EP EAD – TO 133/01 Съединители, участващи при изграждане на предпазни системи при работа на височина	<input type="checkbox"/>	
e.	EVN EP EAD – TO 128/00 Автоматично блокиращ десандъор	<input type="checkbox"/>	
f.	EVN EP EAD – TO 131/00 Спирачно устройство за въже с ремък с интегриран поглъщател на енергия	<input type="checkbox"/>	
g.	EVN EP EAD – TO 132/00 Изолационна телескопична щанга и съединител (тръбна кука)	<input type="checkbox"/>	
h.	EVN EP EAD – TO 120/02 Раменно-бедрен колан (сбруя) - предпазен колан за цяло тяло	<input type="checkbox"/>	
i.	EVN EP EAD – TO 136/00 Чанта инструменти за сбруя (колан)	<input type="checkbox"/>	
1.1	Спазено ли е посоченото „Техническо описание“ във всичките му точки?	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
1.2	Ако отговорът е „не“: Посочете отклоненията: ..... ..... .....		
2.	Допълнителна информация		
2.1	Данни за производителя:		
	Производствено хале	.....	
	Име на фирма:	.....	
	Улица:	.....	
	Населено място:	.....	
	Страна:	.....	
	Телефонен номер:	.....	
	Номер на телефакса:	.....	
	e-mail:	.....	
	Интернет страница:	.....	
2.2	Общи положения		
2.2.1	2.2.1 Произвеждат ли се изделието по т.1 във всичките си компоненти при Вас?	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
2.2.2	Какво количество от посоченото изделие по т.1 са произведени през последните 3 години? (брой)		
2.2.3	Добавени ли са към документацията списък с удостоверенията, от който да е видно, къде през последните три години са били доставяни необходимите единици от порядъка на над:		
	EVN EP EAD – TO 129/01 Y образно предпазно въже комбинирано с поглъщател на енергия (абсорбер) и карабини (куки) – 200 броя	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
	EVN EP EAD – TO 130/01 Въжета, рингове (примки), ленти и сак за транспортиране и съхранение - 500 броя	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
	EVN EP EAD – TO 137/01 Система позициониращо въже с карабини – 200 броя	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
	EVN EP EAD – TO 133/01 Съединители, участващи при изграждане на предпазни системи при работа на височина - 500 броя	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
	EVN EP EAD – TO 128/00 Автоматично блокиращ десандъор - 100 броя	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ

	EVN EP EAD – TO 131/00 Спирачно устройство за въже с ремък с интегриран поглъщател на енергия – 100 броя	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
	EVN EP EAD – TO 132/00 Изолационна телескопична щанга и съединител (тръбна кука) – 25 броя	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
	EVN EP EAD – TO 120/02 Раменно-бедрен колан (сбруя) – предпазен колан за цяло тяло – 200 броя	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
	EVN EP EAD – TO 136/00 Чанта инструменти за сбруя (колан) – 100 броя	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
2.3.	Проверки и доказателства		
2.3.1	Има ли доказателства от изпитания съгласно посочените европейските норми за защитно оборудване за работа на височина (моля, приложете доказателствата – сертификат за съответствие)(отнася се за изделията по технически описания от т.1: a;b;c;d;e;f;g;h;)?	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
2.3.2	Има ли приложени сертификати на български език за съответствие с посочените европейски норми за всяко изделие? (отнася се за изделията по технически описания: a;b;c;d;e;f;g;h;)	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
2.3.3	Предоставени ли са мостри на всички изделия от позицията за която кандидатствате?	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
2.3.4	Има ли приложена инструкция за употреба на български език за всяко изделие съгласно БДС EN 365:2004 или еквивалентен на него стандарт? (отнася се за изделията по технически описания: a;b;c;d;e;f;g;h;)	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
2.3.5	Има ли приложена инструкция за поддържане на български език за всяко изделие съгласно БДС EN 365:2004 или еквивалентен на него стандарт? (отнася се за изделията по технически описания:т.1. a;b;c;d;e;f;g;h;i)?	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
2.3.6	Има ли приложена инструкция за периодични проверки на български език за всяко изделие съгласно БДС EN 365:2004 или еквивалентен на него стандарт? (отнася се за изделията по технически описания: a;b;c;d;e;f;g;h;)?	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
2.3.7	Имате ли предоставено писмено предложение за обучение на сътрудници на EVN за извършване на периодични проверки на изделието? (отнася се за изделията по технически описания: a;b;c;d;e;f;g;h;)?	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
2.3.8	Разрешен ли е от производителят ремонтът на изделието (отнася се за всички изделия)?	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
2.3.8.1	Ако отговорът е “да”: има ли приложена инструкция за ремонт на български език съгласно БДС EN 365:2004 или еквивалентен на него стандарт?	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
2.3.8.2	Ако отговорът е “не”: има ли приложено писмено предложение за сервизно обслужване?	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
2.3.9	Отговаря ли опаковката на изделието на БДС EN 365:2004 или еквивалентен на него стандарт (отнася се за изделията по технически описания: a;b;c;d;e;f;g;h;)?	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
2.3.10	Гаранционния срок на предлаганите продукти е минимум 24 месеца? (отнася се за изделията по технически описания:т.1. a;b;c;d;e;f;g;h;i)?	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
3	Съставни части на продукта		
3.1	Продуктите, за които се прави запитването не съдържат вредни за околната среда материали и субстанции, които не могат да се оползотворят повторно и/или такива, които са опасни за здравето	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
3.2	Ако отговорът е “не”: посочете продуктите, които съдържат вредни за околната среда материали и субстанции, които не могат да се оползотворят повторно и/или такива, които са опасни за здравето: ..... ..... .....		
4.	Изпитания на качествата на продуктите по време на производството		
4.1	Притежава ли производителя на предлаганите изделия за всички позиции система за управление на качеството ISO 9000 или еквивалентна?	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
4.2	Приложен ли е копие на актуален сертификат за ISO 9000 или еквивалентен?	<input type="checkbox"/> ДА	<input type="checkbox"/> НЕ
5.	Сервизни услуги отнесени за продукта		

5.1.	Как се гарантира бърза реакция при рекламации ..... ..... ..... .....
5.2.	Партньор за контакти ..... ..... .....
5.3.	Компетенции: ..... ..... .....

#### Потвърждение

С това ние потвърждаваме, че информацията, дадена във „Въпросника за подбор“, отразява актуалната ситуация на нашата фирма, респективно на фирмата-производител на предлаганите продукти, и едновременно с това представя и практиката на нашата фирма, респективно на фирмата-производител на предлаганите продукти.

Задължение за подаване на информация при изменения:

Ние се задължаваме незабавно писмено да Ви информираме при промяна на представените данни

.....  
Дата:

.....  
Подпис и фирмен печат

#### Важна бележка:

Кандидатите, респективно предлаганите от тях продукти, трябва задължително да изпълняват изискванията посочени в точки **1.1 / 2.3.1 / 2.3.2 / 2.3.3 / 2.3.4 / 2.3.5 / 2.3.6 / 2.3.7 / 2.3.8 / 2.3.9 / 2.3.10 / 3.1 / 4.1. и 4.2.** от настоящия „Въпросник за подбор“. За изпълнение на изискванията се счита положителен отговор (ДА) на изброените в точките от „Въпросника за подбор“ въпроси, прилагане на изисканите документи, доказващи изпълнение на изискванията, както и предоставяне на мостра, отговаряща изцяло на описаните по-горе изисквания. В случай, че дадена точка има подточки, то за изпълнение на изискванията по дадената точка се счита положителен отговор (ДА) на всичките и подточки.

**Кандидати, респективно предлаганите от кандидатите продукти, които не изпълняват някое от изброените по-горе изисквания няма да бъдат допуснати до участи в системата за предварителен подбор.**

**Декларация № 1**

**чрез лицата по Чл.47, ал.4 за липса на обстоятелствата по чл.47, ал. 1 и ал. 5 от ЗОП  
(за липса на обстоятелствата по Чл.48 за чуждестранни физически и юридически лица)**

към система за предварителен подбор на изпълнители

№ С-15-СВ-Д-134, с предмет: "Доставка на защитно оборудване за работа на височина по позиции, Позиция 1: Въжета, Позиция 2: Съединители, Позиция 3: Механизми за спасяване, Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия, Позиция 5: Сбруя и защитни средства при качване и позициониране, Позиция 6: Чанти за нуждите на дружества от групата EVN България."

Долуподписаният/а<sup>1</sup>:

1. ...., роден/а на ..... с лична карта/паспорт № ....., издаден/а от ..... на ....., валиден/а до..... действащ като ..... на ..... със седалище и адрес на управление ..... вписано в търговския регистър на ....., с ЕИК № ..... , ИН по ДДС .....

**Д Е К Л А Р И Р А М, че:**

1. Не съм осъждан(а) с влязла в сила присъда/ реабилитиран съм за:
  - а) престъпление против финансовата, данъчната или осигурителната система, включително изпиране на пари, по чл. 253 - 260 от Наказателния кодекс;
  - б) подкуп по чл. 301 - 307 от Наказателния кодекс;
  - в) участие в организирана престъпна група по чл. 321 и 321а от Наказателния кодекс;
  - г) престъпление против собствеността по чл. 194 - 217 от Наказателния кодекс;
  - д) престъпление против стопанството по чл. 219 - 252 от Наказателния кодекс.
2. Представляваният от мен кандидат не е обявен в несъстоятелност
3. Представляваният от мен кандидат не е в производство по ликвидация и не се намира в подобна процедура съгласно националните закони и подзаконови актове
4. Представляваният от мен кандидат няма задължения по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс към държавата и към община, установени с влязъл в сила акт на компетентен орган.
5. Не съм свързано лице по смисъла на § 1, т.23а от допълнителните разпоредби на Закона за обществените поръчки с възложителя или със служители на ръководна длъжност в неговата организаци.
6. Не съм в договорни отношения с лице по чл. 21 или чл. 22 от Закона за предотвратяване и установяване на конфликт на интереси.
7. Декларираните обстоятелства са достъпни на<sup>2</sup> .....

**Известно ми е, че при деклариране на неверни данни нося наказателна отговорност по чл. 313 от НК.**

.....г.  
(дата на подписване)

Декларатор: .....  
(подпис и печат)

<sup>1</sup> Декларацията се подава от всяко от лицата по Чл.47, ал.4

<sup>2</sup> Посочете публичен регистър, в който се съдържат посочените обстоятелства или компетентен орган, който съгласно законодателството на държавата, в която е установен представлявания кандидата, е длъжен да предоставя тази информация служебно на Възложител по ЗОП

**Декларация № 2****чрез лицата по Чл.47, ал.4 за липса на обстоятелствата по чл. 56, ал.1, т.6 от ЗОП**

към система за предварителен подбор на изпълнители

№ С-15-СВ-Д-134, с предмет: "Доставка на защитно оборудване за работа на височина по позиции, Позиция 1: Въжета, Позиция 2: Съединители, Позиция 3: Механизми за спасяване, Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия, Позиция 5: Сбруа и защитни средства при качване и позициониране, Позиция 6: Чанти за нуждите на дружества от групата EVN България."

Долуподписаният/а<sup>1</sup>:

1....., роден/а на  
....., с лична карта/паспорт № ....., издаден/а от  
....., на ....., валиден/а до..... действащ  
като ..... на  
....., със седалище и адрес на  
управление ..... вписано в  
търговския регистър на ....., с ЕИК №  
....., ИН по ДДС .....

**ДЕКЛАРИРАМ, че:**

1. Не съм свързано лице по смисъла на § 1, т.23а от допълнителните разпоредби на Закона за обществените поръчки с кандидат в настоящата процедура.
2. Представяваният от мен кандидат не е свързано предприятие по смисъла на § 1, т.24 от допълнителните разпоредби на Закона за обществените поръчки с кандидат в настоящата процедура
3. Не съм участвал като външен експерт в изготвянето на технически спецификации в и в методиката за оценка на офертата в документацията за участие в настоящата процедура

**Известно ми е, че при деклариране на неверни данни нося наказателна отговорност по чл. 313 от НК.**

.....г.  
(дата на подписване)

Декларатор: .....  
(подпис и печат)

<sup>1</sup> Декларацията се подава от всяко от лицата по Чл.47, ал.4

**Декларация № 3****чрез лицата по Чл.47, ал.4 за обстоятелствата по чл. 56, ал. 1 от ЗОП**

към система за предварителен подбор на изпълнители

№ С-15-СВ-Д-134, с предмет: "Доставка на защитно оборудване за работа на височина по позиции, Позиция 1: Въжета, Позиция 2: Съединители, Позиция 3: Механизми за спасяване, Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия, Позиция 5: Сбруя и защитни средства при качване и позициониране, Позиция 6: Чанти за нуждите на дружества от групата EVN България."

Долуподписаният/а<sup>1</sup>

1. \_\_\_\_\_, роден/а  
на \_\_\_\_\_, с лична карта/паспорт № \_\_\_\_\_, издаден/а от  
\_\_\_\_\_, на \_\_\_\_\_, валиден/а до \_\_\_\_\_ действащ  
като \_\_\_\_\_ на  
\_\_\_\_\_, със седалище и адрес на  
управление \_\_\_\_\_, вписано в  
търговския регистър на \_\_\_\_\_, с ЕИК №  
\_\_\_\_\_, ИН по ДДС \_\_\_\_\_

**ДЕКЛАРИРАМ, че:**

1. Запознат съм със съдържанието на проекта на договор, ведно с всички приложения към него, от документацията за участие в процедурата по възлагане на обществена поръчка и приемам изцяло условията в него.

**Известно ми е, че при деклариране на неверни данни нося наказателна отговорност по чл. 313 от НК.**

\_\_\_\_\_.  
(дата на подписване)

Декларатор: \_\_\_\_\_  
(подпис и печат)

<sup>1</sup> Декларацията се подава от лицата по Чл.47, ал.6, а именно едно от лицата, които могат самостоятелно да представляват кандидата.

**Декларация № 4****чрез лицата по Чл.47, ал.4 за обстоятелствата по чл. 56, ал.1, т.8 от ЗОП**

към система за предварителен подбор на изпълнители

№ С-15-СВ-Д-134, с предмет: "Доставка на защитно оборудване за работа на височина по позиции, Позиция 1: Въжета, Позиция 2: Съединители, Позиция 3: Механизми за спасяване, Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия, Позиция 5: Сбруа и защитни средства при качване и позициониране, Позиция 6: Чанти за нуждите на дружества от групата EVN България."

Долуподписаният/а<sup>1</sup>

1. ...., роден/а на ..... с лична карта/паспорт № ....., издаден/а от ....., на ....., валиден/а до..... действащ като ..... на ..... със седалище и адрес на управление ....., вписано в търговския регистър на ....., с ЕИК № ....., ИН по ДДС .....

**ДЕКЛАРИРАМ, че:**

1. Представяваният от мен кандидат при изпълнението на горепосочената обществена поръчка няма да използва / ще използва подизпълнители (*невярното се зачертава*);

2. Подизпълнител/и ще бъде/бъдат ..... (*изписват се наименованията на предприятията/лицата подизпълнители*), които са запознати с предмета на поръчката и са дали съгласието си за участие в процедурата;

3. Делът на участие на подизпълнителите при изпълнение на поръчката ще бъде общо .....% от общата стойност на поръчката, в т.ч. участието на

a. Подизпълнител 1 ..... (*изписва се името на първия подизпълнител*) ..... ще бъде .....% от общата стойност на поръчката

b. Подизпълнител 2 ..... (*изписва се името на първия подизпълнител*) ..... ще бъде .....% от общата стойност на поръчката и т.н.

4. Видът на работите, които ще извършва ще бъдат:

a. Подизпълнител 1 .....

b. Подизпълнител 2 .....

**Известно ми е, че при деклариране на неверни данни нося наказателна отговорност по чл. 313 от НК.**

.....Г.  
(дата на подписване)

Декларатор: .....  
(подпис и печат))

<sup>1</sup> Декларацията се подава от лицата по Чл.47, ал.4



**Декларация № 5  
от подизпълнител**

към система за предварителен подбор на изпълнители

№ С-15-СВ-Д-134, с предмет: "Доставка на защитно оборудване за работа на височина по позиции, Позиция 1: Въжета, Позиция 2: Съединители, Позиция 3: Механизми за спасяване, Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия, Позиция 5: Сбруя и защитни средства при качване и позициониране, Позиция 6: Чанти за нуждите на дружества от групата EVN България."

Долуподписаният/а<sup>1</sup>

1. ...., роден/а на ..... с лична карта/паспорт № ....., издаден/а от ....., на ....., валиден/а до..... действащ като ..... на ..... със седалище и адрес на управление ....., вписано в търговския регистър на ....., с ЕИК № ....., ИН по ДДС .....

**ДЕКЛАРИРАМ, че:**

1. съм запознат/а и напълно съгласен/а с условията и цялата документация за участие в процедурата по възлагане на обществената поръчка;
2. съм съгласен/а представляваното от мен лице да вземе участие в процедурата като подизпълнител на дела на участие и вида на работите, които представляваното от мен лице ще извърши са:

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

4. представляваното от мен лице е готово да извърша работата, за която е предвидено;
5. представляваното от мен лице не е част от обединение, което е кандидат по настоящата процедура;
6. представляваното от мен лице не участва самостоятелно като кандидат по настоящата процедура;

**Известно ми е, че при деклариране на неверни данни нося наказателна отговорност по чл. 313 от НК.**

\_\_\_\_\_.  
(дата на подписване)

Декларатор: \_\_\_\_\_  
(подпис и печат)

<sup>1</sup> Декларацията се подава от лицата по Чл.47, ал.4 за съответния подизпълнител

**Проект на договор**

към процедура на договаряне с обявление за възлагане на обществена поръчка

№ С-15-СВ-Д-134, с предмет: "Доставка на защитно оборудване за работа на височина по позиции, Позиция 1: Въжета, Позиция 2: Съединители, Позиция 3: Механизми за спасяване, Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия, Позиция 5: Сбруя и защитни средства при качване и позициониране, Позиция 6: Чанти за нуждите на дружества от групата EVN България."

Днес, ....., се сключи настоящият договор между:

EVN България Електроразпределение ЕАД, със седалище и адрес на управление гр.Пловдив, ул."Христо Г.Данов"№37, вписан в търговския регистър на Агенцията по вписванията ЕИК 115552190, ИН по ДДС: BG 115552190, представлявано чрез всеки двама членове от съвета на директорите, в състав: **Error! Reference source not found., Error! Reference source not found.,** наричано по-нататък Възложител

и  
XXXXXXXXXXXX със седалище и адрес на управление гр.XXXXXXXXXX, ул. „XXXXXXXXX“ №, вписан в търговския регистър на Агенцията по вписванията с ЕИК XXXXXXXXXX, ИН по ДДС:XXXXXXXXX, представлявано от XXXXXXXXXXXXXXXX - XXXXXXXXXXXX, наричано по-нататък Изпълнител.

**I. ПРЕДМЕТ**

**Чл.1(1).** Възложителят възлага, а Изпълнителят приема да извърши доставка на Доставка на защитно оборудване за работа на височина по позиции, Позиция 1: Въжета, Позиция 2: Съединители, Позиция 3: Механизми за спасяване, Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия, Позиция 5: Сбруя и защитни средства при качване и позициониране, Позиция 6: Чанти за нуждите на дружества от групата EVN България., съгласно условията на настоящия договор.

**II. СТОЙНОСТ**

**Чл.2(1).** Стойността на договора, възлиза на xxxxx (словом: xxxxxx) лева без ДДС.

**III. ЦЕНОВИ УСЛОВИЯ**

**Чл.3(1).** Всички единични цени са посочени в протокола от договарянето, проведено между страните, представляващ неразделна част от настоящия договор и включват всички транспортно-командировъчни разходи, разходи за нощувки, дневни и други разходи на Изпълнителя във връзка с изпълнението на договора.

**(2).** Всички цени са окончателни, фиксирани за срока на договора, без ДДС и съгласно позиции от XXXX до XXXX, посочени по-горе / съгласно приложение XXXXXX.

**(3).** Всички цени са по условията DDP Incoterms 2010, адрес указан от Възложителя за доставка на стоките опаковани, застраховани, обмитени, включително всички такси и стойност на разтоварването им.

**IV. МЯСТО НА ИЗПЪЛНЕНИЕ**

**Чл.4(1).** Мястото на изпълнение на договора е XXXXXXX.

**(2).** Доставката на стоката се придружава минимално от следните документи: сертификат за качество, гаранционна карта, декларация за съответствие.

**V. СРОКОВЕ**

**Чл.5(1).** Срокът за изпълнение на доставката е не по-късно от посочената на страница 1 от дата на изпълнение, или не по-късно от XXXXX (словом XXXXXXXX) календарни дни след датата на сключване на договора, ръчно нанесена на страница 2 от настоящия договор, като меродавна е датата, която настъпи по-късно.

**(3).** В случай че Изпълнителят не изпълни доставката в определените срокове и забавата продължава 10 (десет) или повече календарни дни, Възложителят има право да откаже доставката. В този случай Възложителят (i) не носи отговорност за разходи и/или вреди, претърпени от Изпълнителя във връзка с отказа; и (ii) не дължи възнаграждение на Изпълнителя за отказаната доставка. Отказът на доставката се прави с писмено уведомление от Възложителя, изпратено до лицата за контакт на Изпълнителя.

**VI. ПЛАЩАНЕ**

**Чл.6(1)** Плащанията от страна на Възложителя се извършват в срок до 45 (четиридесет и пет) календарни дни след изпълнение на условията за реализиране на плащане от съответната точка по-долу.

**(2).** Плащанията по настоящия договор не могат да надхвърлят стойността на договора, определена в Чл. 2(1). от настоящия договор.

**(3).** Плащанията се извършват от Възложителя по банков път, по посочена от Изпълнителя сметка. Възложителят не прави авансови плащания. Възложителят заплаща дължимите суми след изпълнение на всички изброени по-долу условия: (i) надлежно извършена доставка; (ii) подписване на двустранен приемо-предавателен протокол за приемане на доставката от оправомощени представители на страните; и (iii) получаване на оригинална фактура, отговаряща на изискванията на Възложителя и приложимите нормативни актове. Срокът за плащане започва да тече от датата, на която бъде изпълнено и последното от посочените по-горе условия.

**(4).** Извършване на плащане от страна на Възложителя не означава признаване на редовността на доставката и нейното приемане, нито отказ от право на: (i) неустойки и/или претенции (ii) гаранции; и (iii) обезщетения.

(5). При издаване на фактура се посочват (i) ЕИК номерът и идентификационният номер по ДДС на Възложителя и на Изпълнителя; (ii) приложимата ставка на ДДС и сумата на ДДС, в случай на самоначисляване или нулева ставка на ДДС, се посочва приложимото законодателство и (iii) номер на Заявката за доставка.

(6). Оригинален на фактурата заедно с подписан приемно - предавателен протокол за извършване на доставка и копие от съответната Заявка за доставка се изпращат на вниманието на лицата за контакт на Възложителя, посочени в договора.

(7). Страните се съгласяват, че не се допуска в една и съща фактура да се фактурират доставки по различни договори, както и доставки по различни заявки към един и същ договор.

(8). За целите на избягване на двойното данъчно облагане чрез прилагане на международните Спогодби за избягване на двойното данъчно облагане /СИДДО/ за всяка календарна година поотделно Изпълнителят предоставя на Възложителя „Сертификат за местно лице“, „Декларация за притежател на дохода“, „Декларация за липса на място на стопанска дейност или определена база в България“ и извлечение от публичен регистър, удостоверяващо правото за подписване на лицето, подписало двете декларации. Посочените документи следва да бъдат представени не по-късно от датата на издаване на първа фактура по договора и изпратени на имейл: [rositza.yancheva@evn.bg](mailto:rositza.yancheva@evn.bg) и [todorka.dublekova@evn.bg](mailto:todorka.dublekova@evn.bg) както и в оригинал на следния адрес: България, 4000-Пловдив, ул. Христо Г. Данов 37, на вниманието на Р.Янчева/ Т.Дублекова. Възложителят удържа данък при източника съгласно приложимото българско законодателство и съответната СИДДО.

(9). Изпълнителят трябва да изпрати фактурата най-късно един ден след издаването ѝ на факс + 359 32 278 503 или имейл до [rositza.yancheva@evn.bg](mailto:rositza.yancheva@evn.bg) и [todorka.dublekova@evn.bg](mailto:todorka.dublekova@evn.bg)

## **VII. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА СТРАНИТЕ**

**Чл.7(1).** В допълнение на правата и задълженията, уговорени в настоящия договор, страните притежават правата и имат задълженията, посочени в Търговските условия.

## **VIII. ГАРАНЦИОНЕН СРОК**

**Чл.8(1).** Страните се съгласяват, че по отношение на гаранционния срок приложение намира съответния раздел от Търговските условия.

(2). Гаранционният срок на приетите доставки е XXXXX (словом XXXXXX ) месеца, считано от датата на приемно-предавателния протокол.

## **IX. ГАРАНЦИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ**

**Чл.9(1).** Страните се съгласяват, че по отношение на гаранцията за изпълнение приложение намира съответния раздел от Търговските условия

(2). При подписване на договора Изпълнителят предоставя гаранция за изпълнение на договора в размер на 1 % от стойността на договора.

(3). Срокът на валидност на предоставената гаранция е равен на срока за изпълнение на договора + гаранционния срок на стоката.

## **X. НЕИЗПЪЛНЕНИЕ И НЕУСТОЙКИ**

**Чл.10(1).** В случай че някоя от страните не изпълни свое задължение съгласно договора, изправната страна има право на неустойка съгласно условията, предвидени в съответния раздел на Търговските условия.

(2). При неспазване на определените срокове за изпълнение на доставката, Изпълнителят дължи неустойка за забава в размер на 0,5 % от стойността на договора за всеки календарен ден от забавата, но не повече от 8 % от стойността на договора, без включен ДДС. **ТЕХНИЧЕСКИ ИЗИСКВАНИЯ**

**Чл.11(1).** Приложимите технически изисквания към доставката са посочени в документа Технически изисквания към процедура на договаряне с обявление за възлагане на обществена поръчка № С-15-СВ-Д-134, с предмет „Доставка на защитно оборудване за работа на височина по позиции, Позиция 1: Въжета, Позиция 2: Съединители, Позиция 3: Механизми за спасяване, Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия, Позиция 5: Сбруа и защитни средства при качване и позициониране, Позиция 6: Чанти за нуждите на дружества от групата EVN България.“, представляващ неразделна част от настоящия договор.

(2). В случаите на изпълнение на дейности, за които се изисква Изпълнителя да притежава съответни лицензи, удостоверения, разрешителни и т.н., то той се задължава да поддържа валидността им за срока на действие на договора.

## **XII. РАЗНИ**

**Чл.12(1).** Адрес за кореспонденция и лица за контакт на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ: п.к: 4023 гр. Пловдив, ул.Христо Г.Данов № 37, отдел „**Error! Reference source not found.**“, лице за контакт: Николай Иванов, тел.:+359 (0) 700-1-7777 в. 44018, мобилен 0882834018, имейл: [nikolay.ivanov@evn.bg](mailto:nikolay.ivanov@evn.bg).

(2). Адрес за кореспонденция и лица за контакт на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ: Адрес за кореспонденция: п.к: XXXX гр. XXXXXX, ул."XXXXXXXXXX" № XXXXXX. Лице за контакт XXXXXXXXXXXX, тел.:+359/XX/XXXXXXXXX, факс:+359/XX/XXXXXXXXX, мобилен 0888/XXXXXXXXX, имейл: xxxxxxxxxxxx@xxxxx.xxxxx.

(3). При промяна на данните, посочени по-горе, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава своевременно да информира ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ в писмена форма. В случай че Възложителят не бъде уведомен за настъпилата промяна, всяко съобщение, изпратено до ИЗПЪЛНИТЕЛЯ на посочения по-горе адрес, се счита за надлежно изпратено.

(4). Дефиниции-термините, използвани в договора, имат значението, посочено в дефинициите на Търговските условия, освен ако контекстът налага друго значение.

(5).Всички спорове, възникнали във връзка с тълкуването и изпълнението на настоящия договор, ще бъдат решавани от страните в добронамерен тон чрез преговори, консултации и взаимноизгодни споразумения. Ако такива не бъдат постигнати, спорът ще бъде отнесен за разрешение от компетентния Районен, съответно Окръжен съд по седалището на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

(6). Изпълнителят предоставя депозитна/банкова гаранция за изпълнение с дата на издаване ..... и издател .....

(7).Настоящият договор се сключи в два еднообразни екземпляра, по един за всяка от страните.

### **XIII. ПРИЛОЖЕНИЯ**

**Чл.13(1).** Всички приложения, посочени по-долу се включват в този договор по подразбиране и представляват неделима част от него.

(2). Страните се споразумяват за следния приоритет на документи, които имат обвързваща сила в отношенията им по настоящия договор, като при противоречие между разпоредби на отделните документи се прилага разпоредбата на документа от по-горен ред:

1. Настоящия договор

2. Технически изисквания към система за предварителен подбор на изпълнители № С-15-СВ-Д-134, с предмет „Доставка на защитно оборудване за работа на височина по позиции, Позиция 1: Въжета, Позиция 2: Съединители, Позиция 3: Механизми за спасяване, Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия, Позиция 5: Сбруа и защитни средства при качване и позициониране, Позиция 6: Чанти за нуждите на дружества от групата EVN България.“

3. Търговски условия към система за предварителен подбор на изпълнители № С-15-СВ-Д-134, с предмет „Доставка на защитно оборудване за работа на височина по позиции, Позиция 1: Въжета, Позиция 2: Съединители, Позиция 3: Механизми за спасяване, Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия, Позиция 5: Сбруа и защитни средства при качване и позициониране, Позиция 6: Чанти за нуждите на дружества от групата EVN България.“

4. Общи условия на закупуване на дружествата от групата EVN - Януари 2011;

5. Клауза за социална отговорност на дружествата от групата EVN - Януари 2011

ВЪЗЛОЖИТЕЛ :

.....  
XXXXXXXXXXXXXXXXXX

.....  
XXXXXXXXXXXXXXXXXX

ИЗПЪЛНИТЕЛ :

.....  
XXXXXXXXXXXXXXXXXX

.....  
XXXXXXXXXXXXXXXXXX

**Банкова гаранция за участие/ изпълнение-мостра**

към процедура на договаряне с обявление за възлагане на обществена поръчка

№ С-15-СВ-Д-134, с предмет: "Доставка на защитно оборудване за работа на височина по позиции, Позиция 1: Въжета, Позиция 2: Съединители, Позиция 3: Механизми за спасяване, Позиция 4: Комплект за създаване на въжена осигурителна линия, Позиция 5: Сбруя и защитни средства при качване и позициониране, Позиция 6: Чанти за нуждите на дружелюбия от групата EVN България."

Банкова гаранция за участие/ изпълнение – мострена бланка с одобрен от Възложителя текст.

**<БАНКА >**

**До <ЕВН България Електроразпределение ЕАД>**

**<Пловдив, ул."Христо Г.Данов"№37>**

**БАНКОВА ГАРАНЦИЯ № XXXXXXXX ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ / УЧАСТИЕ НА ДОГОВОР ЗА ОБЩЕСТВЕНА ПОРЪЧКА / В ПРОЦЕДУРА НА ВЪЗЛАГАНЕ НА ОБЩЕСТВЕНА ПОРЪЧКА**

До нашето внимание беше сведено, че между нашия клиент XXXXXXXXXXXX и EVN България Електроразпределение ЕАД предстои да сключи договор N XXXXXXX с предмет XXXXXXXXXXXX. В съответствие с точка XXX на търговските условия, които са неразделна част от горепосочения договор, Изпълнителят се задължава преди подписването на договора да представи безусловна и неотменяема банкова гаранция за изпълнение.

Предвид гореизложеното ние <БАНКА> се задължаваме безусловно и неотменяемо, независимо от валидността и действието на горепосочения договор, отказвайки се от правото на всякакви възражения, без проучване на съответните законови отношения да Ви заплатим всяка сума, чийто максимален размер не надвишава

..... лева (с думи ..... лева)

Заплащането на всяка сума по тази гаранция до максималния размер ..... лева

(с думи ..... лева) се извършва в срок от 3 работни дни след получаване на искане в писмена форма за плащане от името на EVN България Електроразпределение ЕАД по посочена от Вас банкова сметка.

Нашият ангажимент по настоящата банкова гаранция автоматично се намалява с размера на всяко плащане, извършено по нея.

Настоящата банкова гаранция е валидна до ..... и изтича изцяло и автоматично в случай, че до 17:00 часа на ....., искането Ви, предявено при горепосочените условия, не е постъпило в

..... След тази дата ангажиментът на банката се обезсилва и се счита за окончателно приключен, независимо дали оригиналът на банковата гаранция е върнат в банката или не.

За всички спорове, произтичащи от тази гаранция ще бъде приложимо българското законодателство

**Общи условия на закупуване на дружествата  
от групата EVN**

**Доколкото в договора не е посочено нещо друго, то валидни са следните общи условия на закупуване. Търговските условия или общите условия на Изпълнителя, освен в случай, че не са изрично одобрени от Възложителя, няма да се прилагат, дори и те да не са изрично отхвърлени от Възложителя.**

1. Всички договори както и изменения и допълнения към тях се сключват само в писмена форма. Всички устни споразумения между страните са недопустими, освен ако не са писмено потвърдени от Възложителя
2. В случай, че договорът се базира на предварителен разчет на разходите (предварителна оферта), изготвено от Изпълнителя и предоставен на Възложителя, то Изпълнителят ще се придържа към него, освен ако в предварителния разчет на разходите изрично не е посочено, че подлежи на промяна и е необвързващ.
3. Посочените в договора цени са твърди цени, не подлежат на промени, като доставките се извършват франко мястото на изпълнение, стоките са опаковани, застраховани, разтоварени. Всички рискове преминават върху Възложителя едва след като стоката е доставена и приета от Възложителя. До този момент всички рискове са за сметка на Изпълнителя. За място на изпълнение се счита посоченият в договора адрес за доставка/изпълнение на услугата.
4. Приемането на дадена доставка/услуга се счита за извършено единствено в случай, че е потвърдено от Възложителя в писмена форма чрез подписване на двустранен приемо-предавателен протокол (ППП).
5. Изпълнителят се задължава да гарантира и отговаря за това, че неговият персонал и подизпълнителите, които той наема, ще спазват законовите разпоредби относно опазване живота и здравето на работниците както и опазването на околната среда. Работещите имат правото на достъп единствено до посочените им от Възложителя участъци. Разпорежданията на строителния и монтажния надзор на Възложителя са задължителни и трябва да бъдат спазвани. Изпълнителят изрично се задължава че ще спазва всички законови и подзаконовни нормативни актове и ще упражнява контрол върху наетите от него или от неговите подизпълнители граждани на Република България и чуждестранни граждани съгласно съответното българско и европейско трудово законодателство. Преди започване на работата Изпълнителят трябва да докаже спазването на задълженията относно контрол чрез представянето на пълен комплект от съответните документи(разрешително за пребиваване, разрешително за работа, и др.) без изрична покана от страна на Възложителя, а също и да гарантира, че Възложителят и/или негови служби и сътрудници няма да носят отговорност за неспазване на тези задължения, както и породени от това щети и искиове.
6. Изпълнителят се ангажира със задължението за всеобхватно координиране и сътрудничество с всички работещи на обекта. Изпълнителят се задължава да спазва всички нормативни актове регулиращи правата и задълженията на служителите, които включват, но не се ограничават само до Кодекс на труда, Закон за здравословни и безопасни условия на труд, Закон за устройство на територията, и по възможно най- добросъвестен начин да подкрепя дружествата от групата EVN като Възложители на строителните работи както и отговорните лица (координатори, ръководители-проект) при изпълнението на задълженията им. Целта е да бъде гарантирано реализирането на принципите за предотвратяване на опасности като се спазват всички указания на съответните служби за трудова медицина. Изпълнителят е длъжен да гарантира, че Възложителят и/или негови служби и сътрудници няма да носят отговорност за възникналите вследствие на неспазване на тези задължения щети и искиове.
7. Изпълнителят гарантира за безупречното, съгласно договореностите, изпълнение на съответната доставка/услуга. Относно гаранция на стоката/услугата важат валидните законови разпоредби, освен в случай че в договора не е договорено нещо друго. Правото на претенция за гаранционен случай важи и за всички дефекти, настъпили в рамките на договорения гаранционен срок. Доказването на безупречното, съгласно договора, изпълнение е задължение на Изпълнителя. В случай, че във връзка с отстраняването на дефекти възникнат разходи по демонтаж и монтаж, както и други допълнителни разходи, то те са за сметка на Изпълнителя.
8. Изпълнителят отговаря за всички вреди, настъпили в резултат на действията или бездействието на Изпълнителя, неговия персонал, неговите подизпълнители или други помощни единици, в процеса на или по повод на изпълнение на доставката/услугата, както и за вреди, които са предизвикани от използваните от него материали или части от тези материали. Изпълнителят отговаря също за всички предадени му за монтаж или съхраняване от Възложителя или от други предприятия материали, строителни елементи или други предмети. При всички случаи Изпълнителят трябва да докаже, че той, неговият персонал, неговите подизпълнители или други помощни единици нямат вина. Това важи и за вреди възникнали вследствие на непредпазливост или неполагане на грижа на добър търговец. Изпълнителят се задължава, че всички искиове или претенции от страна на работници или трети лица, касаещи вреди, възникнали във връзка с изпълнение на договора да бъдат отправяни към Изпълнителя и гарантира, че Възложителят няма да носи отговорност. Изпълнителят се задължава за своя сметка да сключи съответната застраховка обща

гражданска отговорност, която да покрива всички произтичащи от законовите разпоредби и от договора рискове при поемане на отговорност. Застрахователната защита трябва да покрива и отговорността за щети към трети лица на всички подизпълнители и наети от изпълнителя лица при изпълнението на договора.

9. Фактурите трябва да се изпращат на посочения в договора/заявката за тази цел адрес в един оригинален екземпляр и със задължително вписан номер на договора и/или заявката. Фактурите трябва да отговарят на актуалните данъчни изисквания, като особено важно е задължителното посочване на идентификационен номер по ДДС, както на Възложителя, така и на Изпълнителя, а така също отделно изписване на стойността на ДДС. Фактури, които не отговарят на тези условия, не са основание за дължимо плащане и Възложителят си запазва правото да ги върне обратно до Изпълнителя за корекция. Срокът на плащане започва да тече от постъпването на фактурите и на всички прилежащи към доставката/услугата документи при посочения в договора получател на стоката/услугата, при условие, че е налице регламентираното, съгласно договора, приемане на доставката/услугата посредством двустранно подписан ППП.

10. В случай, че изрично не е договорено нещо друго, то при частични доставки, или при частично изпълнение на услугите, е допустимо издаването на една обща фактура след цялостното изпълнение на договора. Плащанията се извършват не по-късно от посочения в договора/заявката срок. Плащания, които са извършени в рамките на този срок, се считат като навреме извършени, относно договорени отстъпки, и не предизвикват последици от забава заради неспазване на срока за плащане. При просрочване на плащането от страна на Възложителя се прилага законната лихва за забава при плащането съгласно чл. 86 от ЗЗД. Освен законната лихва за забава Възложителят не дължи заплащане на други обезщетения и неустойки, освен в случаи на доказано умишлено виновно поведение.

11. В случай на цесия или залагане на вземане по договор за обществена поръчка, Изпълнителят е длъжен да уведоми писмено (не по факс или e-mail) Възложителя за сключени договори за цесия/ залог. В случай на цесия или залог Възложителят има право да начисли сума за обработка и поддържане в размер на 1% от прехвърленото вземане.

12. Право на задържане в полза на Изпълнителя не се допуска освен ако не е изрично законово уредено. Възложителят има право да прихваща собствени вземания, както и вземания, които Изпълнителят дължи на предприятия от концерн на Възложителя, от вземания, които се дължат към Изпълнителя.

13. Изпълнителят се задължава да пази като поверителна цялата информация и предоставената му документация (образци, чертежи, скици, данни в електронен вид, изчисления и др. подобни), станала му известна във връзка с процедурата, да я съхранява по надлежен начин, да я използва единствено във връзка с изпълнението на договора и да не я прави достъпни за трети лица, дотогава докато тя не стане публично известна или достъпна. При приемане на доставката/услугата предоставените му от Възложителя документи следва да бъдат върнати обратно в оригинал без да се правят копия от тях. На Изпълнителя може да се разреши само след изрично писмено съгласие от страна на Възложителя да публикува данни, свързани с проекта, или да назове името на Възложителя като негов клиент. В случай на неспазване на горе посочените задължения изпълнителят се задължава да заплати глоба в размер на 25 000 лева. Възложителят има право при неспазване на тези задължения да претендира и други обезщетения за вреди.

14. Изпълнителят гарантира, че доставките/услугите отговарят на съвременните технически постижения. Изпълнителят носи отговорност за всички възникнали щети, най-вече, но не единствено, свързани с IT- системи и/или данни на Възложителя, когато те не са на разположение, не са опазени в тайна или са изгубили целостта си.

15. Изпълнителят отговаря и гарантира, че чрез доставката/услугата няма да се нарушат правата на трети лица върху обекти на интелектуалната или индустриалната собственост. Възложителят не носи отговорност при възникнали евентуални претенции на трети лица в тази връзка и всички искове ще бъдат насочени към Изпълнителя.

16. Изпълнителят категорично се съгласява, че при изпълнение на този договор ще спазва Закона за защита на личните данни и подзаконовите нормативни актове и че всички данни, станали му известни във връзка с този договор, при необходимост могат да се предоставят на трети лица (като проектантски фирми, собственици на съоръжения, застрахователи и др. но не и на конкуренти) само при спазване на тези изисквания. Изпълнителят носи отговорност за това, че както неговите работници/служители така и всички онези, които предоставят услуги във връзка с изпълнението на договора, ще спазват разпоредбите на настоящите Общи условия на закупуване и законовите изисквания. Те трябва изрично да са информирани, че нарушаването на изискването за полагане на необходимата грижа и за пазене в тайна може да доведе до претенции за обезщетение както и подвеждане под административно-наказателна отговорност.

17. Възложителят, има право едностранно да прекрати договора без предизвестие в случай, че срещу Изпълнителя е открито производство по обявяване в несъстоятелност, или е обявен в несъстоятелност, както и когато върху



имуществото му е наложен заповест или възбрана за погасяване на дълг. При оттеглянето си от договора Възложителят трябва да покрие разходите за извършените до момента доставки/услуги от Изпълнителя в случай, че Възложителят ще може да ги използва по предназначението им отбелязано в договора. В никакъв случай той не дължи като заплащане повече от това което е изпълнено.

18. Възложителят има право да прехвърли договорното отношение с всичките права и задължения на друго предприятие от концерн EVN. Изпълнителят няма право, освен в случай на предварително писмено съгласие от Възложителя, да прехвърля договора както цяло така и частично на трети лица и/или да ангажира подизпълнители.

19. Всички спорове възникнали във връзка с тълкуването и изпълнението на договора ще бъдат решавани от страните в добронамерен тон чрез преговори, консултации и взаимноизгодни споразумения. Ако такива не бъдат постигнати, спорът ще бъде отнесен за разрешение от компетентния Районен, съответно Окръжен съд по седалището на Възложителя. В сила е материалното право на страната по съдебна регистрация на Възложителя, като се изключва прилагането на Конвенцията на ООН за договорите за международни продажби на стоки и нормите на международното частно право. Езикът на договора е официалният език на страната по съдебна регистрация на Възложителя.

20. Ако някои разпоредби от тези Общи условия на закупуване са, или станат изцяло или отчасти недействителни или неосъществими, то това няма да засегне валидността на останалите разпоредби. На мястото на недействителните или неосъществими разпоредби страните се споразумяват за уреждане на взаимоотношенията по такъв начин, който е възможно най-близък до онова, което страните, са целели чрез станалата недействителна или неосъществима разпоредба от сключеното споразумение.

(Издание Юли 2014)

## **Клауза за социална отговорност на дружествата от групата на EVN**

Изпълнителят декларира, че е запознат със съдържанието на по-долу посочените клаузи за социална отговорност, които са в сила също и за дружествата от групата EVN, и ще спазва същите при извършването на доставки/услуги. Възложителят е в правото си по всяко време да проверява спазването на това задължение. В случай на нарушение Възложителят има право да изиска предоговаряне с цел възстановяване на договорното състояние. Ако в рамките на един месец Изпълнителят не изпълни това изискване или ако установеният недостатък не бъде премахнат или отстранен в рамките на определения или двустранно между страните съгласуван срок, Възложителят е в правото си незабавно да прекрати договора. Същото важи и в случай, че Изпълнителят отказва или възпрепятства провеждането на такива проверки. Освен това Изпълнителят се задължава да обвърже с изпълнението на следните основни положения и принципи своите доставчици, както и подизпълнители.

1. Спазване на човешките права. От нашите Изпълнители и техните подизпълнители се очаква те да признават Всеобщата Харта за правата на човека на ООН, както и да гарантират, че те по никакъв начин не са замесени в нарушения на човешките права.
2. Липса на детски и принудителен труд. Нашите Изпълнители и техните подизпълнители при производството на продуктите си и при извършване на услугите си се задължават да не използват или допускат детски, принудителен или друг недобровolen труд съгл. Конвенциите на Международната Организация на Труда (ILO).
3. Липса на дискриминация или тормоз на работното място. Към всеки сътрудник следва да бъде подхождано с уважение и достойнство. Нито един сътрудник не трябва да бъде физически, психически, сексуално или словесно тормозен, дискриминиран или да бъде злоупотребявано с него поради неговата полава принадлежност, раса, религия, възраст, произход, увреждане, сексуална или политическа ориентация, мироглед.
4. Безопасни и здравословни условия на труд на работното място. Трябва да се гарантира, че нашите Изпълнители и техните подизпълнители гарантират на сътрудниците си безопасни и здравословни условия на труд, като спазват прилаганите за това закони и правилници. Трябва да се предостави свободен достъп до питейна вода, санитарни помещения, съответната пожарна защита, осветление, вентилация и ако е необходимо - подходящите лични предпазни средства. Сътрудниците се обучават да използват коректно личните предпазни средства и да познават общите разпоредби за сигурност.
5. Трудово- и социално правни разпоредби. При изпълнение на поръчки нашите Изпълнители и техните подизпълнители са задължени да спазват валидните за съответната страна на изпълнение трудово- и социално правни разпоредби.
6. Прозрачност на работното време и възнаграждението. Работното време трябва да бъде в съответствие с приложимите закони. Сътрудниците на нашите Изпълнители и техните подизпълнители трябва да имат трудови договори, в които да е фиксирано работното време и възнаграждението.
7. Защита на околната среда. Ние очакваме от нашите Изпълнители и техните подизпълнители в рамките на тяхната предприемаческа дейност да спазват приложимите закони, подзаконовни нормативни актове и правилници за опазване на околната среда и при предоставяне на услуги/ доставки съответно да преценяват икономическите, екологичните и социалните аспекти и по този начин да вземат предвид принципите на устойчивото развитие.
8. Намаляване на използването на ресурси, отделяне на отпадъци и емисии. Постоянното подобряване на ефективното използване на ресурсите е важна съставна част на управлението и фирменото ръководство. Нашите Изпълнители и техните подизпълнители трябва да минимизират отделянето на отпадъци от всякакъв вид, както и отделяне на всички емисии във въздуха, водата или почвата.
9. Високи етични стандарти. Ние очакваме от нашите Изпълнители и техните подизпълнители да демонстрират високи стандарти на фирмена етика, да спазват съответните национални закони (особено трудовоправните и картелните разпоредби, както и разпоредбите за защита на конкуренцията и правата на потребителите) и по никакъв начин да не се вълечат или да участват в корупционни схеми, лъжа или изнудване.
10. Прозрачни бизнес отношения. Нашите Изпълнители и техните подизпълнители не трябва нито да предлагат нито да изискват, нито да гарантират, нито да приемат подаръци, плащания или други предимства от подобен род или облаги, които може да са предназначени да подтикнат дадено лице да наруши задълженията си.
11. Право за провеждане на събрания и стачки. Работниците и служителите на нашите Изпълнители и техните подизпълнители трябва да имат възможност в рамките на законовите разпоредби на страната, в която те работят, да участват в събрания и стачки, без да се страхуват от последствия

(Издание Януари 2011))